Uitgegeven te No. 98, Waalstraat, Kaapstad, elken Maandag en Donderdag Ochtend en met de eerstkomende post naar de Buiten-Distrikten verzonden.

Termen: In de stad per jaar Rds. 22; per kwartaal Rds. 5: 4.—In de Buiten-Distrikten voor de twee nommers in dezelfder gehel Rds. 28 per jaar; per kwartaal Rds. 7; doch voor al de stoffe van de Maandags Courant (in eene taal) by wyze van Supplement tot de Donderdags Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5: 4, per kwartaal.

*** Prys 7d. per enkeld Nommer.

De Zuid-Afrikaan.

Published at No. 98, Waal-street, Cape Town, every Monday and Thursday Morning, and dispatched to the Country Districts by the first ensuing post.

Terms: In Town Rds. 22 per Annum; per Quarter, Rds. 5: 4.—In the Country, (for the two Papers) Rds. 28 per Annum; per Quarter, Rds. 7; but where the whole of the matter of Monday's Paper (in one language) by way of Supplement to the Thursday's Paper, is preferred, Rds. 22 per Annum, or Rds. 5: 4: per Quarter.

*** Single Paper 7 pence.

AGENTEN VOOR DIT BLAD IN DE BUITEN DISTRICTEN:

De Hr. C. Pritchard, Beaufort; De Hr. J. J. Tessaar, Caledon; De Hr. [illegible], Clanwilliam; De Hr. J. Blake, Colesberg; De Hr. P. A. Swanepoel, George; De Hr. W. Zinn, Graaff-Reinet; De Hr. J. D. Haupt, Paarl; De Hr. Pearman, M.D., Port Natal; De Hr. R. Cardinal, Swellendam; De Hr. P. Korsten, Stellenbosch; De Hr. J. D. A. Freislich, Malmesbury; De Hr. C. Moller, Somerset; De Hr. H. L. de Lange Voe, Tulbagh; De Hr. J. D. de Villiers, Tygerberg; De Hr. J. R. Mostert, Richmond; De Hr. J. Brehm, Uitenhage; De Hr. J. Adday, Wagenmakers Vallei, achter Paarl; De Hr. J. Meiring, Worcester.

DEEL XVII. DONDERDAG DEN 7 MEI 1846. No 1,000.

Gouvernements Kennisgeving.

Kolonial Bureau, Kaap de Goede Hoop, 4 Mei 1846.

MET referte tot de Gouvernements Kennisgeving van den 2de dezer, omtrent rantsoenen, enz. van detachementen Burgers op weg naar de Grenzen,—wordt mits deze kennis gegeven, dat het RANTSOEN PROVISIEN, aan *elken* Burger, of dienstbode hem vergezellende, zal moeten zyn

Een pond Brood of Beschuit, of drie-kwart pond Meel, en 1½ pond Vleesch.

En dat het RANTSOEN VOEDER voor elk Paard, geleid of anderzins, zal moeten zyn zes ponden Koorn en negen ponden Hooi, indien beiden voorzien worden, of vier-en-twintig ponden Hooi, indien Hooi alleen geleverd wordt, of tien ponden Koorn, indien Koorn alleen voorzien wordt.

Op last van Z. E. den Gouverneur,
(Get.) JOHN MONTAGU, Gouvts. Sec.

Gouvernements Kennisgeving.

Kolonisie Secretary, Kaapstad, 4 Mei 1846.

WORDT by deze narigt gegeven, dat gedurende den tegenwoordigen ontrusten staat van de Frontieren en tot verdere Kennisgeving, Zyne Excellentie de Gouverneur heeft gelast dat GEEN VERKOOPINGEN van Vee naar de Schut gezonden zullen plaats vinden, maar dat de onderscheiden Schutkralen zullen open blyven voor het ontvangen en bewaren van zoodanig Vee.

En alle Schutmeesters worden gelast behoorlyke acht op deze Kennisgeving te slaan.

Ter Ordonnantie van Zyne Excellentie den Gouverneur,
(Get.) JOHN MONTAGU,
Gouvernements Secretaris.

NIEUWE GOEDEREN.

DE Ondergeteekenden landen nu uit de *Mary Ann*, eene groot faktuur STAPEL GOEDEREN, welke gekocht zyn by de daling van de Manchester markt, en bieden dezelve nu aan tegen verminderde pryzen:—

VOERCHITS, nieuwe patronen, wit en bruin gekeperd Bedlinnen, effen Bedlinnen, gryze Diaper, Rugs van alle grootten, witte en gekleurde Dekens, Saxische Spreijen, Marseilles Spreijen.

MEUBEL GERUIT, groene Gingham, bruine en witte Baftas, witte en bruine Punjums, Linnebaai, zwarte en gekleurde Silecias, Beddetyk, gestreepte en Buff, Nankinet, blauwe Chambray.

MOLESKIN, CORDUROYS, en VELVETEENS van verschillende kwaliteiten en kleuren, Meubel Prints, fancy Katoenen Drilling, Hemdenlinnen, fancy en zwarte Prints, Print Kleeden, Huckaback, Diaper.

GEMPJES van verschillende kleuren en breedten, Band, Katoen Gekoord, Bobbeniags, Stopkatoen, Wórsted Stopkatoen, Keemrik, Jaconet, Muslin, fancy Katoenen Doeken.

WOLLEN EN KATOENEN TJAALS, Kassimieren Tjaals, zwarte en gekleurde Fluweel, gedrukte Wasdoek.

FLANNEL EN KOMBAARSEN, Plunje in groote verscheidenheid, Pilot en Kastoor Laken, enz. enz.

VAN DER BYL & Co.
St. Georgestraat, Kaapstad, 1 Mei 1846.

VERHUIZING.

Dr. SMITH, Dentist,

IS verhuisd naar No. 17 St. Georgestraat, tegen over Baron VON LUDWIG, waar hy dagelyks geconsuleerd kan worden over de ongesteldheden welke de Tanden eigen zyn.

Dr. SMITH is voorzien van de voornaamste zamenstelling tot het stoppen van holle Tanden, of derzelver plaats aantevullen door minirale of andere substituten, en is bedreven in de verbeteringen welke onlangs gemaakt zyn in de Tanden Chirurgie.

22 April 1846.

VERKOOPING VAN KOSTBAAR EIGENDOM, *AAN DE PAARL.*

DE Ondergeteekende Eigenaar geworden zynde van de Plaats WITTE BOOMEN, aan Constantie, zal aan den Hoogsten Bieder doen verkoopen,

OP MAANDAG, DEN 18 MEI.

Het geheel van zyn Eigendom alhier, bestaande in:

1. Een Erf met de daarop staande Gebouwen, gelegen in het centraalste en volkrykste gedeelte van het Dorp, zynde naast aan de Kerk, en binnen eenige schreden van den Publieken Waterloop, ingerigt met elk geryf voor eene fatsoenlyke familie, en hebbende een kleine Wyngaard (omtrent 8,000 Stokken) en Boomgaard belendende, en mede zeer geschikt tot *eenige* soort van bezigheid; gezamenlyk met een nieuw en sterk Gebouw tegen over een doortogt, gebruikt als verhuur vertrekken, alle welke verhuurd zyn, en de renten opleveren van ruim £30,000 per jaar,—gelegen in Wyk No. 2, van de Paarlsche Municipaliteit.

N.B. Gemeld Eigendom zal verkocht worden in onderscheidene Percelen, en daarna gezamenlyk in een Perceel.

2. Een Erf beplant met cirka 10,000 Wynstokken, in Wyk No. 1, van deze Municipaliteit.

Te gelyker tyd en plaats zullen worden verkocht goede en sterke Huismeubelen, als: een Pianoforte (door BROADWOOD & ZONEN,) Eetkamer, Zitkamer en andere Tafels, Engelsche Ledekanten, Katels, Kasten, groote en kleine Spiegels, Stoelen, Aardewerk, Keukengereedschap, een Waterkar, met Halfaam, een Schroef en Aanbeeld; verscheidene leggers Wyn van den laatsten en tegenwoordigen Oogst, Azyn, Leggers, Halfleggers, Gistkuipen, Halfamen, Ankers, Halfankers, Bottels, Kannen, 2 extra dubbelde loop percussie Geweren door BLANCH & COOPER, met kastjes kompleet, en 2 enkelde loop dito dito, door STANDENMEYER, een hoeveelheid Kaf en Haver.

4 *Aandeelen in de Paarlsche Spiritus Maatschappy*, en vele andere in een huishouden hoogst nuttige artikelen.

Alsmede in commissie, een *Billiardtafel*, Cues, Ballen en Lampen, met toestel kompleet, voormaals behoord hebbende aan de *Stellenbosche Club.*

N.B. Het Vastgoed en de Billiardtafel zyn intusschen uit de hand te koop.

Paarl den 1 Mei 1846.

J. W. BRUNT.
DE VILLIERS & HAUPT, Vendu-Adm.

DISTRIKT GEORGE.

VASTGOED.

In den Boedel van wylen JACOBUS MEYER, en nagelatene Weduwe M. E. STEYN.

EENE publieke Verkooping zal gehouden worden by den Heer M. MEYER, Melkboom, Afdeeling George, op ZATURDAG den 16 Mei 1846, ten 12 ure, van een stuk kostbaar Land, gelegen annex de Plaats *Hagelkraal*, groot 1241 morgen,—kostbaar als eene Plaats—zynde instaat een meer den gewoon getal Vee van alle soorten te dragen, en wel gelegen voor den Handel, zynde aan den ingang van Attaquaskloof.

JACS. MEYER, Jz. }
P. G. STEYN, } Executeuren.
M. E. DU PREEZ. }

900 SCHAPEN, in eenen zeer goeden staat, zullen op VRYDAG den 8 Mei aanst. worden verkocht op de Plaats "Eenzaamheid." achter de Paarl.

FAURE & Co., Vendu-Adm.
Stellenbosch, 23 April 1846.

WEGGELOOPEN.

VAN de Plaats "Twee Kuilen," in Zwartland, in de maand January jl. twee jonge Merries van 2 jaren oud, een tusschen ligt en roodbruin, gemerkt regteroor een winkelhaak van achter, twee witte achterpooten en een witte streep op de neus; en de andere een donker bruine, gemerkt een halve maan linkeroor van achteren en heeft een kol voor den kop, en een zwarte streep over de neus.—Die dezelve terug bezorgt of aangeeft waar zy te vinden zyn, zal voor ieder £1 belooning genieten.

Twee Kuilen, Zwartland.

L. P. J. LOCHNER.

COMMISSARIAAT.

TENDERS, met Monsters, zullen op dit Bureau worden aangenomen tot 12 ures, op ZATURDAG, den 9 dezer, voor de leverancie van

100,000 *lbs. BESCHUIT, Engelsch Gewigt,*

Van gelyke kwaliteit als die aan de Koninklyke Marine geleverd; of gedeelten daarvan, in hoeveelheden van niet minder dan 6,000 lbs., te worden geleverd in H. M. Magazynen, Kaapstad, of op een der Zeehoeden, naar goedduncken van het Commissariaat.

De Tenders moeten den prys uitdrukken in Sterling per 100 lbs. Engelsch Gewigt, alsmede de voorgestelde hoeveelheid en tyd van Leverancie.

Elke Tender moet vergezeld gaan van een Instrument in dupliknat, (afschriften waarvan op dit Bureau te bekomen zyn), de partyen onder boete verbindende tot behoorlyke nakoming van de bepalingen in den Tender vervat, hyaldien dezelve wordt aangenomen.

Betaling voor bovenstaande zal geschieden in Wissels (al pari) op de Hoog Ed. Lords Commissarissen van H. M. Tresorie.

CHARLES PALMER, Adj. Com. Gen.
Commissariaats Bureau, Kaapstad,
den 1 Mei 1846.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN KOSTBARE PLAATSEN, *TE GROOT DRAKENSTEIN,* Met ruim STRYKGELD en Bonus

DE Heer J. G. HOFMEYR, door ziekelyke omstandigheden gedrongen zynde, zich van zyne affaire te ontdoen, heeft den Ondergeteekende gekwalificeerd, om op

DINGSDAG DEN 19DEN,
EN INDIEN NOODIG
Op WOENSDAG, den 20sten MEI aanst.,
AAN DEN HOOGSTEN BIEDER TE VERKOOPEN,

Deszelfs Plaatsen genaamd "BLOEMENDAL" en "OVERVEEN," gelegen te Groot Drakenstein, omtrent een half uur van het Dorp de Paarl, groot 334 morgen en 300 kwadraat roeden, alsmede het regt op zekere Veeweide, in de Simons Berg.

Gemelde Plaatsen zyn beplant met cirka 100,000 Wyngaardstokken, en vele soorten Vruchtboomen, voorzien van volop Water, heeft uitmuntende Veeweide, en extra goede Zaailand, en zyn, wegens derzelver ligging zoo naby den nieuwen Harden Weg van de Paarl naar de stad, in staat om de geringste opbrengst met de minste kosten te vervoeren.

De Gebouwen zyn in goeden staat van reparatie. Gem. Plaatsen algemeen bekend zynde, behoeven geene verdere omschryving.

☞ *De geheele Koopschat kan onder goede Securiteit op Renten gehouden worden.*

VOORTS.—AL HET LOSGOED,

Bestaande in extra goede Stukvaten, Leggers, kajatenhouten Kuipen, Trapbalies, Pypen, Emmers, enz., alles genoegzaam nieuw; 70 leggers Wyn en 2 leggers Brandewyn.

Een ligte Kapwagen, Tentwagen, Ploegen, Eggen, Tuigen, enz. enz. 60 à 70 vrachten Mest.

Wagen en Rydpaarden, 200 Merino Schapen, enz.; en eindelyk:—

HUISRAAD van alle soorten, als stinkhouten Ledekanten met Beddens, Stoelen, Wasch-, Kleed- en andere Tafels, Kasten, een blaauwe Servies, Geslepen- en andere Glaswerk, vele soorten Keukengereedschap, en al hetgeen verder ter verkoop zal worden aangeboden. Alsmede 2 extra Geweren

Volstrekt zonder Reserve.

Aan Koopers boven de Rds. 50, zal zes maanden crediet verleend worden.

S. J. HOFMEYR, J. zoon, q.q.

De Heer J. G. STEYTLER, G.z. Vendu-Afslager.

Geene Ververscheing zal verschaft worden, en de Verkooping zal precies ten 10 ure beginnen.

PUBLIEKE VERKOOPING, VAN 150 TREKOSSEN EN KOEIJEN.

Op Zaturdag, den 9 Mei aanst.

ZAL de Ondergeteekende ter Plaatse van den Heer J. M. Louw, "Middelburg," aan de Koebergen, bovengemeld getal geleerde Trekossen en Trek en Slagtkoeijen, waaronder verscheidene Kleurspannen zyn, zonder de minste reserve laten verkoopen.

N.B. Crediet zal verleend worden tot den 9 October aanst., mits stellende securiteit ten genoegen van den Afslager.

M. J. LOUW.

Kaapstad, 9 April 1846.

G. L. STEYTLER, Gz., Afslager.

☞ *Ververschingen zullen gegeven worden.*

Te gelykertyd zullen worden opgeveild:—
35 gedresseerde Trekossen,
10 Merries,—(bezet,)
1 Drie-legger Wagen, in goeden staat,
Jukken, Trektouwen en Stroppen compleet,
1 Opregte Bul, "blaauw schimmel."
En 100 Merino Hamels.

PUBLIEKE VERKOOPING.

In den afzonderlyken Boedel van Mejufvrouw JOHANNA CHRISTINA HERGERS *laatst Weduwe wylen den Heer* ANDRIES ALBERTUS BRUYNS.

OP DONDERDAG, den 14den Mei aanst., ten 10 ure, zal de Ondergeteekende als Executeur Testamentair van bovengemelden Boedel laten verkoopen, al het Roerend en Onroerend Eigendom behoorende tot dezen Boedel, bestaande in:—

1. Twee Huizen en Erven, in de Hilligersteeg, Kaapstad, No. 7 en 8, beiden een goede huur opbrengende.

2. Drie Huizen en Erven, in Walendorp, Kaapstad, Nos. 9, 11 en 16, en diverse Meubelen als Ledekanten en Beddegoed, Glas- en Aardewerk, Keukengereedschap, enz.

P. M. BRINK, Executeur Testamentair.

Kaapstad den 29 April 1846.

De Heer G. L. STEYTLER, Afslager.

DE KAFFER-OORLOG.

IEMAND genegen zynde, om als Substituut of plaatsvervanger van een ingezeten van de Kaapstad, tegens den ontvangst van eene belooning, dienst te doen by het Kommando thans bestemd om naar de Binnenlanden te vertrekken, gelieve zich sonder verwyl te vervoegen by den Editeur van dit Blad, alwaar hy nadere berigten zal ontvangen.

Dr. ROBERTS ARME MANS VRIEND!

DIE kostbare Zalf, genaamd des *Armen Mans Vriend*, wordt met vertrouwen aan het Publiek aanbevolen door de Eigenaren, als een onfeilbaar remede voor WONDEN van allen soorten, en een zeker geneesmiddel voor VERZWEERDE BEENEN, hoewel van vele jaren duurte, Snydingen, Verschroeijingen, Brandzeren, Kneuzingen, Winterbanden of Voeten, Zweren, Scheurbuikig Uitslag, Puisten in het aangezigt, ZWAKKE en ZEERE OOGEN, enz. enz. enz.

Dr. ROBERTS,
PILULÆ ANTISCROPHULÆ.

Een onwaardeerbaar middel voor SCROPHULA, KLIERGEZWELLEN, vooral die van den nek, alle overtollig, vochten in het vel uitdryvende, het bloed zuiverende, enz.

De bovengemelde Pillen dienen genomen te worden wanneer de Zalf tegen uitslag gebruikt wordt.

☞ Verkocht door alle Droogisten, à Een Shilling en Zes Pence per Potje of Doosje. Orders by de groote maat te worden geadresseerd aan J. T. POCOCK & Co. Kaapstad, Agenten voor de Heeren BEACH & BARNICOTT, Bridporte eenige Eigenaren van bovengemelde.

GESTRAND AMERIKAANSCH SCHIP "GENTOO."

EENE Publieke Verkooping van het Wrak en de Lading van het Amerikaansche Schip *Gentoo*, zal gehouden worden in Struys Baai, naby Kaap L'Agullas, op

WOENSDAG den 13de dezer.

De Lading bestaat uit Indigo, Shellac, Salpetre, Ossenhuiden, Bokkenvellen, Gonjezakken, Matten, enz. enz.

ISAAC CHASE, V. S. Consul.

De Heeren BARRY & NEVEN, Afslagers.

BESCHADIGDE GOEDEREN.

HEDEN MORGEN (Donderdag, 7 Mei,) zal de Heer L. P. CAUVIN op de Parade verkoopen, voor rekening van wien het aangaat, de ondergemelde Goederen, geland beschadigd door Zeewater, ex *Salsette*, van London:

[P.] 45 Kast. 50 stukken Heeren Zyden Doeken,
10 doz. Muslinen Onderhemdjes,
10 „ Kraagjes,
48 „ Kinder Laarsjes,
6½ „ Blond Mutsen,
45 „ Kinder Hoeden,
51 „ Frokken,
14 „ Tabberts.

MARCUS, MOSS & Co.

ONTVANGEN per *Charles Jones, William Money* en *Salsette*, versche HOLLANDSCHE TUINZADEN van alle soorten; groote SPONZEN een extra soort; BOEKEN waaronder nieuwe Werken van Krummacher; Smytegeld, Salomon Duytsch enz; benevens eene groote verscheidenheid BINDTOUW, byzonder geschikt voor Apothekers, Winkeliers enz., en eindelyk SCHOENMAKERS-GAREN in 2 ons bollen van betere kwaliteit dan gewoonlyk ingevoerd wordt.—Alles is tot zeer lage pryzen te bekomen by F. W. VAN DER VLIET.

Breestraat, No. 25, Kaapstad.

VERLOREN OF GESTOLEN

OMTRENT een maand geleden, een bruin Hengstpaard, geteekend met een bles en vier witte pooten en beslagen; zoo mede een donker bruine Reun, dito met een witte achterpoot, onbeslagen; zoo mede een roodbonte en een zwartbonte goedgeteekende Koebeest, beide van jaren.

Tygerberg den 5 Mei 1846.

P. J. ROUX.

WATERPROEF.

DE Ondergeteekenden hebben juist geland uit de *Lady Flora*, eene kleine hoeveelheid Waadoekache Waterproef Kleederen in Jassen, Baatjes, Broeken en Overtrekzels voor Petten, welke zy tegen matige pryzen verkoopen.

T. & J. SINCLAIR.

McIntosh en Pilot Overjassen.

DE Ondergeteekende heeft juist ontvangen, een uitgezocht assortement wollen en andere Goederen, geschikt voor diegenen die naar de Grenzen mogten gaan.

HENRY HOME LEY.

No. 3 Groentemarkt, en 5 Kortemarktstraat.

Bureau van den Baljuw.

Kaapstad, 6 Mei 1846

IN Executie van het Gewysde van het Hoog Geregtshof, in de ondergemelde Zaak, zal de volgende verkooping worden gehouden:—

KAAPSCHE AFDEELING.

PIETER FREDRICK JOHANNES KORSTEN.
versus
WILLEM HENDRIK LATEGAAN en JACOBUS GYSBERTUS COETZEE.

Op Woensdag den 20 Mei, te 10 ure, A. M. op 's Gedaagdens plaats Klipburg, gelegen aan Groenekloof, van 2 Paardenwagens, 2 Rypaarden, 1 Zadel en Toom, 14 Ossen enz. enz.

J. STUART, Baljuw.

WEGGELOOPEN.

WEGGELOOPEN, een zwartbruin Paard, met eene witte achterpoot.—Die hetzelve terug bezorgt zal beloond worden. De Heeren Schutmeesters worden verzocht indien hetzelve by hun aankomt my daarvan kennis te geven.

H. H. MYBURGH.

ZUID-AFRIKAANSCHE BANK.

KAPITAAL £100,000.

Directeuren:

De Heer F. S. WATERMEYER, Voorzitter,
De Heer P. M. BRINK,
De Heer J. TROMP,
De Heer R. C. HOETS,
De Heer ISAAC CHASE,
De Heer AB. BRINK, Jz
De Heer J. A. H. WICHT,
De Heer P. J. ROUX, P. zoon,
De Heer J. A. BAM,

AANZOEKEN om Discontos aangenomen en overwogen dagelyks tusschen 9 en 11 ure.

G. RAWSTORNE, Kassier.

EQUITABLE BRAND ASSURANTIE EN TRUST MAATSCHAPPY.

KAPITAAL £25.000.

(OPGERIGT 1ste OCTOBER 1844.)

Directeuren:

De Edele J. B. EBDEN, Voorzitter.

De Hr. HENRY SHERMAN, — JACOB LETTERSTEDT, — FORBES STILL, — A. S. ROBERTSON,
De Hr. H. C. JARVIS, — J. H. WICHT, — EDWARD EAGAR, — WM. JAS. SMITH.

Auditeuren:

De Heeren GEO. N. EBDEN en THOS. SINCLAIR.

Secretaris:

De Heer E. THOMPSON.

AGENTEN IN DE BUITEN-DISTRIKTEN.

Graham's-stad	De Heeren	R. en W. HAW.
Port Elizabeth....	„ „	W. en J. SMITH, & Co.
Somerset.....	De Heer	G. E JOSEPH.
Beaufort	„ „	C. PRITCHARD.
Swellendam	„ „	JOSEPH BARRY.
Caledon	„ „	J. METCALF.
Worcester.....	„ „	JAN HENDRIK MUNNIK.
Tulbagh	„ „	PIETER J. WINTERBACH.
Clanwilliam	„ „	JAS. FOSTER.
Stellenbosch.....	„ „	O. M. BERGH
Paarl.....	„ „	R. S. FORD.
Simon'sstad	„ „	WM. ANDERSON.

Brand Departement.

SCHAAL VAN PREMIEN PER £100.

	Waarin zich geene gevaarlyke Goederen bevinden.	Gevaarlyke Goederen bevattende.	Waarin gevaarlyke Neringen gedreven worden.
1ste Klas.....	£0 1 6	£0 0 0	£0 0 0
2. Gebouwen, gebakken of gebouwen Stenen, met Platten.....	0 2 0	0 4 0	0 6 6
3. Gebouwen, gebakken of gebouwen Stenen, bedekt met Leijen, Pannen of Metaal..	0 2 6	0 4 6	0 7 6
4. Papieren Daken....	0 6 8	0 0 0	0 0 0
5. Gebouwen, gebakken of gebouwen Stenen, met Rieten Daken..	0 17 6	1 0 0	1 2 6

N.B. Speciale Assurantien volgens den aard van risico.

☞ *Geene Charges voor Polissen.*

Trust Departement.

Dit tak sluit in zich de Administratie en het Beheer van zoodanige Boedels en ander Eigendom als de Maatschappy benoemd zal worden te administreren en te beheeren als Executeuren, Voogden, Curatoren, Administrateuren, Trustees, Geassigneerden of Agenten, hetzy onder of uit kracht van een Dekreet van eenig bevoegd Hof, of door den Meester van het Hooge Geregtshof dezer Kolonie, of door uiterste Wil en Testament, of eenig ander wettig geschrift, Acte of Authorisatie van eenig persoon of personen, of uit krachte van eenig Huwelyks Kontrakt, Procuratie of anderzins.

Kantoor, No. 12, Heerengracht, in de Gebouwen van de *Koloniale Bank.*

☞ Kantoor uren,—van 9 tot 4 uren dagelyks.

E. THOMPSON, Secretaris.

Aan Stads- en Buitenhandelaars.

HENRY DRURY, Snuiffabrikant, oordeelt het raadzaam zyne buiten klanten, tot hun eigen voordeel te berigten, dat verhuisd zynde uit het Huis No. 26 (waar hy voorheen het genoegen had hunne orders te ontvangen,) naar dat van den Heer LESAR, *No. 22 Boerenplein*, en andere partyen diezelfde bezigheid te No. 26 begonnen hebbende, hy niet verantwoordelyk zyn kan voor eenige klagten, daar hy met dat Etablissement in geene betrekking staat. Hy maakt hen daarom oplettend op het Nommer en de Naamteekening aan elk briefje gehecht.

☞ Geene verandering in de pryzen, die als gewoonlyk zyn.

BENOODIGD.

MET den 20 Mei eerstkomende, of zoo veel vroeger, eene aangename Woning of Cottage, in den omtrek van Wynberg of Rondebosch, *liefst gemeubeleerd.* Aanvraag, met vermelding van den Huurprys, te geschieden per franco brieven, by den Heer C. DE KOCK, aan den Wynberg, onder de letter J. E.

Extra Jonge Vruchtboomen.

BY den Ondergeteekende zyn te koop, alle soorten van jonge Vruchtboomen voor een zeer billyken prys. Gemelde Boomen zyn door hem met veel oplettendheid uitgezocht en op de best mogelyke wys aangekweekt, zoodat een ieder van goede behandeling verzekerd kan zyn.

De Boomen moeten by den Postwagen van den Heer FAURE, worden afgehaald.

P. G. WIUM, Wouterz.

Stellenbosch, 23 April 1846.

THOMSON, WATSON & Co.,

Hebben ontvangen per "Salsette," enz.;

EN TE KOOP AAN HUNNE PARHUIZEN OP DE HEERENGRACHT

STAAF-YZER,

In soorten;—in hoeveelheden van niet minder dan 1 Ton;

ZADELWERK,

Bevattende een komplet assortement Zadelmakers Gereedschap;

PAPIER,

Geschikt tot het pakken van Rozynen.

KOORN EN WOLZAKKEN,

Scheepe en Wagentiell, Duck, Hessians, en verdere byvoegingen tot hunnen Voorraad.

ENGELSCHE EN FRANSCHE MANUFACTUREN.

Alsmede te koop, SUIKER, Kody, Goujeazkes, Salpeter, Kanuel, Gember, Kandysuiker, Kurken, Aardewerk, Graven, ijzeren Potten.

HOLLANDSCHE JENEVER in kannen,
Zoetemalksche Kaas,
Olie in oxhoofden en kannen,
Terpentyn, Verw,
Brandewyn in Vaten,
Cos, Lorens en andere Cleret,
Sherywyn, gebotteld en in fust.

Ichaboe en Oliphant Rots Guano.

EENIGE Tonnen van bovenstaande *kostbare Mest*, zyn te koop aan de Pakhuizen van

JOHN SNOKE.

Strandstraat, 11 April 1846.

WILLIAMS RICHARDSON & Co's. KOETSMAKERY,

KEIZERSGRACHT, NABY KASTEELS BRUG.

WORDT mits deze kennis gegeven, dat de bezigheden by voortduring worden voortgezet—zullende de grootste acht gelagen worden op alle orders, betzy tot reparatien of het maken van nieuwe Rytuigen.

N.B. Een fraaije dubbelde *Cab Phaeton* juist voltooid en te koop.

P. A. BRAND, Curator.

PUBLIEKE VERKOOPING

In de Lange- en Houtstraten, Kaapstad.

In den Insolventen Boedel van GERHARDUS VAN SITTERT.

OP MAANDAG den 18 Mei 1846, ten 10 ure, 's Voormiddags precies, zal op de plaats zelve, *stellig aan den hoogsten Bieder worden verkocht, al dat kostbaar en uitgebreid VASTGOED*, gelegen in Lange- en Houtstraten, Kaapstad, bevattende:—

Een ruim Woonhuis,
Drie Huurhuizen, en een Pakhuis annex deselve.

ALSMEDE,

Het LOSGOED van dezen Boedel, bestaande in mahonyhouten Kast en Escritoire, stinkhouten Aanzet- en Kaarttafels, Stoelen, Tafelservies, eene kleine verzameling Boeken, een Draagstoel, met palen en slingers, Keukengereedschap, enz.

Het Vastgoed zal verkocht worden in perceelen, by Opbod en Afslag, op de gewone voorwaarden, en liberaal STRYKGELD, zal op elk perceel gegeven worden.

De Koopkondities zyn te zien op 's Meester's Bureau.

H. TENNANT, eenige Curator.

Kaapstad, den 16 April 1846.

PUBLIEKE VERKOOPING.

In den Boedel van wylen den Wel-Ed. Heer SIEGFRIED FRAENKEL, Senior.

DE Ondergeteekende Testamentaire Executeur en de *Executeurs Kamers*, als geassumeerde Executeur, in bovengem. Boedel, zullen op DINGSDAG, den 19 Mei aanstaande, 's Morgens ten 10 ure publiek doen verkoopen, zeker stuk TUINGROND, in de St. Jan's straat, gelegen, zynde een gedeelte van de verdeelde Tuinen *Zorg en Lust* en *Uitvlugt*, en eenige Tuingereedschappen.

☞ *Ruim STRYKGELD zal gegeven worden.*

Voor byzonderheden vervoege men zich ten Kantore der *Executeurs Kamer*, St. George's-straat of by den Vendu-Afslager den Heer G. L. STEYTLER.

Kaapstad, 29 April 1846

A. BRINK, C. zoon, Testamentaire Executeur.
C. J. C. GIE, Secretaris der Executeurs Kamer, geassumeerde Executeuren.

Oproeping van Debiteuren en Crediteuren.

In den Boedel van wylen den Wel-Edelen Heer SIEGFRIED FRAENKEL.

ALLEN die eenige vorderingen hebben tegen dezen Boedel, worden verzocht deszelve in te zenden ten Kantore van de Executeurs Kamer, binnen drie maanden na dato dezes, en die aan denzelven iets verschuldigd zyn, hunne schulden ten gezegde Kantore onverwyld te betalen.

Kaapstad den 23 April 1846.

A. BRINK, Cz. Test. Executeur.
C. J. C. GIE, Sec. der Executeurs Kamer, Geassumeerde Executeur.

In den Insolventen Boedel van JOHN CHISHOLM, jr.

UITGESTELDE VERKOOPING.

UITHOOFDE van den tegenwoordigen opgewekten staat des lands, is de Verkooping van dezen Boedel UITGESTELD tot nadere kennisgeving.

F. GODF. WATERMEYER, Eenige Curator.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN EENE ZEER KOSTBARE WYNPLAATS, *GELEGEN AAN KLAPMUTS,*

Behoorende tot den Boedel van wylen den Heer JOHANNES PETRUS VAN HELSDINGEN, en nagelaten Echtgenoot JOHANNA MARGARETHA DE VILLIERS.

DE Ondergeteekende zal op WOENSDAG den 13 Mei aanstaande, per publieke Vendutie aan den hoogsten Bieder doen verkoopen, de welbekende en Vruchtbare Wynplaats genaamd "KROMME RHEE" gelegen aan Klapmuts naby Stellenbosch, groot in deszelfs grond zestig morgen en veertig kwadraat roeden Eigendom, en 163 morgen en 129 kw. roeden Eeuwigdurend Erfpachtland, beplant met cirka 80,000 Wyngaardstokken en allerlei soorten van Vruchtboomen en overvloedig loopend Water het geheel jaar door, heeft eene wel voorziene Moestuin en uitgestrekte Zaailand.

De Gebouwen zyn zeer uitgebreid, bestaande in een goed Woonhuis, Wynkelder, Wagenhuis, Smids-winkel, Stal en andere Buitenvertrekken, en in eenen volmaakten staat van reparatie.

KELDERGEREEDSCHAP,

12 Stukvaten van 6 Leggers nat,
6 Kuipen,
6 18-Halfaams vaten,

Leggers, Pypen, Trap en Onderbalies, Tregters, Emmers, Vlootjes, Kranen, 2 Brandewynketels met toebehooren, en
65 Leggers Wyn van den laatsten oogst,
3 Leggers Brandewyn,
10 Trek en Rypaarden,
2 Egale Koetspaarden (Hengsten,) 3 jaren oud,
1 Paardenwagen,
1 Kap Kar,
2 Open do.,
2 extra Schiet Geweren met Kistjes,

Zadels, Tuigen, Jukken en Touwen, Graven, Pikken, Ploegen, Eggen, Ladders, Smidswinkelgereedschap, en al hetgeen tot eene complete Boerdery behoort.

HUISRAAD,

Bestaande in Kleederkasten, Tafels, Ledekanten, Vederen Beddens, een Diné en Theeservies, Glas en Aardewerk, Keukengereedschap, enz.

D. A. DE VILLIERS, Executeur Datief.

Paarl, 20 April 1846.

"DE PROTECTEUR,"

Brand en Lebens Assurantie Maatschappy.

KAPITAAL £40.000.

(*OPGERIGT op den 28 SEPT.* 1839.)

IN 2,000 AANDEELEN VAN £20 ELK,

Waarvan opbetaald en geaccumuleerd is tot den 31sten Augustus 1845, en in goede Securiteiten belegd, £19,897 5 3.

De Hr. en Mr. J. H. HOFMEYR, Jz. L.L.D., President.

DIRECTEUREN,

De Heer ANDS. BRINK, Cz. *Vice-President*,
— „ J. A. H. WICHT,
— „ O. J. TRUTER,
— „ J. TROMP,
— „ J. G. BLANCKENBERG,
— „ O. M. BERGH,
De Heer K. N. VAN BREDA
— „ ABR. BRINK, Jz.

AUDITEUREN.

De Heeren J. C. GIE, M. zoon, en P. A. BRAND.

GENEESHEER.

Doctor L. PAPPE.

Agenten voor de Buiten-Distrikten.

Beaufort.....	De Heer	F. A. KEULER.
Caledon.....	—	J. J. TESSELAAR.
Clanwilliam...	—	C. M. LIND, Junr.
Cradock.....	—	D. R. BLANCKENBERG.
George.....	—	A. H. NIEPOTH,
Graaff-Reinet..	—	R. SOUTHEY.
Koeberg.....	—	S. J. v. D. SPUY.
Malmesbury...	—	J. W. MOORREES.
Paarl.....	—	A. J. BECKER.
Port Beaufort	—	P. G. VAN DER BYL.
Richmond.....	—	J. R. MOSTERT.
Stellenbosch...	—	P. KORSTEN.
Swellendam...	—	H. M. NEFDT,
Tulbagh.....	—	H. L. DE LANGE VOS.
Uitenhage.....	—	P. G. ELEMANS.
Wellington ...	—	J. ADDEY.
Worcester....	—	J. A. MUNNIK.

Brand Departement.

SCHAAL VAN PREMIEN PER £100.

	Waarin zich geene gevaarlyke Goederen bevinden.	Gevaarlyke Goederen bevattende.	Waarin gevaarlyke eringen gedreven worden.
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
1. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, met Platten.	1s. 6d. à 2s.	0 4 0	0 6 6
2. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, bedekt met Leijen, Pannen of Metaal.....	0 2 6	0 4 6	0 7 6
3. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, met Rieten Daken.....	0 17 6	1 0 0	1 2 6

Verminderde Premie op suffisante Brandzolders als te voren.

☞ Speciale Assurantien volgens den aard der resicos.

Polissen Gratis.

De Maatschappy blyft voortgaan met het verleenen van Levens Assurantien.

N.B. Men gelieve indachtig te zyn, dat er in d Acte van Overeenkomst voorziening is gemaakt dat, nadat het opbetaald Kapitaal tot £20,000 zal zyn vermeerderd, een zeker bepaald gedeelte van de zuivere winsten dezer Maatschappy, ter zyde gezet en verdeeld zal worden onder de Geassureerdens, onder zekere bepalingen.

Premien van Levens Assurantie

Voor het Assureeren van eene som van 100 Pouden Sterling op het Leven van eenig gezond persoon, van den ouderdom van 15 tot 50 jaren, binnen de limieten dezer Kolonie.

Ouderdom naast Geboortedag.	*Voor Een Jaar.*	*Voor 7 jaren tegen de betaling per jaar van*	*Levenstyd, tegen de betaling per jaar van*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
15	0 16 6	0 18 5	1 15 11
16	0 16 7	0 19 4	1 16 10
17	0 17 2	1 0 5	1 17 8
18	0 18 1	1 1 7	1 18 7
19	0 19 1	1 2 8	1 19 7
20	1 1 0	1 3 9	2 0 7
21	1 2 0	1 4 7	2 1 9
22	1 3 1	1 5 5	2 2 10
23	1 0 2	1 6 3	2 4 1
24	1 4 11	1 6 11	2 5 4
25	1 5 7	1 7 8	2 6 9
26	1 6 4	1 8 4	2 8 8
27	1 7 1	1 8 11	2 10 1
28	1 7 10	1 9 5	2 11 3
29	1 8 7	1 10 0	2 12 9
30	1 9 5	1 10 4	2 14 1
31	1 9 8	1 10 9	2 15 7
32	1 10 1	1 11 2	2 17 0
33	1 10 5	1 11 9	2 18 8
34	1 10 10	1 12 9	3 0 5
35	1 11 2	1 14 0	3 2 4
36	1 11 6	1 15 5	3 4 4
37	1 11 11	1 16 9	3 6 3
38	1 12 4	1 18 5	3 8 7
39	1 14 4	2 0 4	3 10 0
40	1 16 11	2 2 4	3 13 10
41	1 19 3	2 3 10	3 15 5
42	2 1 0	2 5 1	3 17 0
43	2 1 7	2 6 9	4 0 10
44	2 2 11	2 8 9	4 2 3
45	2 6 0	2 11 1	4 5 9
46	2 8 0	2 13 1	4 8 5
47	2 8 11	2 15 3	4 11 6
48	2 9 10	2 17 9	4 15 7
49	2 12 10	3 0 6	4 19 2
50	2 15 10	3 3 4	5 3 2

S. DE KOCK, Sen., Secr.

Kaapstad, 9 October 1845.

OVERLEDEN aan de Saldanhabaai, op den 4de April 1846, Mejufvrouw MARIA CATHARINA CARSTENS, in den ouderdom van 67 jaren en 25 dagen, geliefde Echtgenoot van

N. W. LAUBSER, Senior.

ITALIE.

Te München is den 25 January door eenen koerier aan het Beijersche hof de tyding overgebragt van het overlyden van Z. K. H. den regerenden Hertog van Modena. De Hertog Frans IV, Aartshertog van Oostenryk, was den 6 October 1779 geboren, en had dus den ouderdom van 66 jaren bereikt. Zyn opvolger, Hertog Frans Ferdinand, geboren in 1819, is sedert 1842 gehuwd met de Pinses Adelgunde, dochter van Z. M. den Koning van Beijeren.

DE POST.

Woensdag Avond 10 *urs.*—Op dit oogenblik is de grens-maal nog niet aangekomen, wy zyn gevolglyk buiten staat onze lezers, iets nieuws mede te deelen. Een EXTRA het laatste narigt bevattende, zal evenwel, zoo spoedig mogelyk, na de aankomst der maal, worden uitgegeven.

DE ZUID-AFRIKAAN.

KAAPSTAD DEN 7 MEI 1846.

Eene Bill is op ll. Maandag door den Wetgevenden Raad gepasseerd tot het "Regelen van de ligting der Burgermagt, voor de Municipaliteiten van de Kaapstad en Groenepunt."

De volgende zyn de voornaamste voorzieningen derzelve:—

1. De Municipale Commissarissen, op narigt van hunne Wykmeesters ontvangen, of anderzins, moeten lysten formeren van alle ingezetenen tusschen 16 en 60 jaren, instaat om de wapenen te dragen tot militaire operatien. Deze lysten moeten de ingezetenen onderscheiden door de gewone klassificatie van 16 tot 30, van 30 tot 45, en van 45 tot 60 jaren; en moeten ingeleverd worden aan den Civilen Commissaris van de Kaapsche Afdeeling.

2. De Civile Commissaris heeft de magt eenige dwalingen te herstellen welke ingeslopen mogten zyn in deze lysten, door de namen van zekere personen beneden de 16 of boven de 60 jaren, of die onbekwaam zullen zyn de wapenen te dragen te voeren of den naam van eenig persoon in opzigt tot ouderdom van eene klasse naar de andere te verplaatsen; of den naam van eenig persoon die overgeslagen mogt zyn, intelasschen. Wanneer eenig persoon vryslating vordert op grond van ligchamelyke onbekwaamheid, zal de Cilive Commissaris, in zyne beslissing op dat punt, door het Geneeskundig Committee worden ondersteund.*

3. In het oproepen van zoodanig getal ingezetenen als noodig mogte zyn, zal de Civile Commissaris zich houden moeten aan de Veldkornets instructien, (een afschrift waarvan aan den voet dezer te vinden is)—behalve alleen, dat geen acht zal worden geslagen op de grootere of mindere mate van de bezigheid of het beroep waarin eenig persoon verondersteld wordt werkzaam te zyn.

4. Indien het bevonden wordt dat er in eenige der klassen waarin de lysten verdeeld worden, een grooter aantal ingezetenen overblyft dan zoodanige klasse gevorderd wordt te leveren, zal het opteroepen getal gekozen worden by loting uit het grooter aantal, om het vermoeden van partydigheid uit den weg te ruimen; en alzoo van tyd tot tyd, indien nieuwe ligtingen gevorderd worden.

5. De dienst dergenen op wien het lot valt, wordt verzekerd door de penaliteiten bepaald in de Ordonnantie (No. 19, 1846.) op ll. Donderdag gepasseerd. Maar het wordt beschouwd dat eenig ingezeten personeel zal hebben gediend wanneer hy eenen plaats-vervanger levert.

6. Ingezetenen werkelyk als vrywilligers dienende zullen in deze Ordonnantie niet begrepen zyn. Noch zal eenig persoon aldus begrepen zyn, die, woonplaats of eigendom hebbende buiten deze Municipaliteiten, reeds aldaar opgeroepen is om burgerdienst te doen.

7. Ingezetenen by lot gekozen, kunnen leden van hun eigen gezin substitueren om als vrywilligers te dienen.

8. Wykmeesters zullen dezelfde magt hebben in opzigt tot de Municipaliteiten, als Veldkornets hebben in opzigt tot hunne wyken, rakende het enrolleren en inlyven van de Burgermagt; en zoodanige Wykmeesters zullen in dezelfde betrekking staan tot den Civilen Commissaris als Veldkornets.

9. Alle voorgaande wetten en bepalingen toepasselyk op de algemeene organisatie en uitrusting van de Burgermagten der Buiten-distrikten welke niet strydig zyn met deze Ordonnantie, worden verklaard in werking te zyn binnen de Municipaliteiten van de Kaapstad en Groenepunt

10. Deze Ordonnantie zal in werking blyven tot den 1 Augustus 1846.

Het volgende is de sectie der Veldkornets Instructien waarnaar zy zich regelen in de kiezing van manschappen tot Burgerdienst:—

232. De mannelyke bevolking in elk distrikt, zal verdeeld worden in *drie klassen*;—de eerste van 16 tot 30; de tweede van 30 tot 45, en de derde van 45 tot 60 jaren oud. Naar deze klassificatie moeten zich de Veldkornets regelen in het oproepen van Commandos, en toezien, dat zy in elke klasse tot personeele dienst oproepen, eerstelyk eenloopende personen by voorkeur boven diegenenen die gehuwd zyn; zullende ook diegenen die geen byzonder beroep of bezigheid hebben de voorkeur hebben boven anderen die dezelve hebben. Die personen die den ouderdom van 60 jaren bereikt hebben zyn bevryd van alle personeele dienst, behalve in gevallen van groote noodzakelykheid.

Toen bovengemelde Ordonnantie onder overweging van den Raad was, nam de Secretaris des Gouvernements die gelegenheid te baat bekend te maken dat er de noodige schikkingen waren gemaakt om de Civile Commissarissen langs den weg instaat te stellen dadelyke betaling te doen voor al de leverancien aan de Burgermagt die uit de onderscheidene Distrikten overland zouden optrekken. Instructien waren uitgevaardigd om de Burgers zoo geryflyk mogelyk te zenden, hen van alle benoodigdheden op reis te voorzien en van de beste tenten en wagens welke er te krygen waren. Het grootste gedeelte van de Kaapsche magt, zoowel manschappen als paarden, dacht men evenwel over zee te zenden, tot welk einde men reeds met eenige scheeps-kapiteins in onderhandeling was. Hy herhaalde dat de kosten geen punt van overweging waren, daar het Commissariaat last had om alle gemakken en benoodigdheden te voorzien welke er te krygen zyn, niet alleen gedurende de reis naar het stryd-tooneel maar ook gedurende hunne operatien in het veld.

De Heer EBDEN was van gevoelen dat men die Burgers die thans op kommando gingen, eenige vergoeding geven moest.

De Heer ROSS, die zich gelyk al de andere leden des Raads volkomen vereenigde met de gepastheid der schikkingen, merkte echter ter loops aan dat hy van oordeel was dat elke penning der te maken kosten door het Gouvernement te huis diende te worden betaald, hetwelk door deszelfs onwyze maatregelen de kolonie dezen Oorlog op den hals had gehaald.

Het moet allen die by deze gelegenheid zich zoo bereid betoond hebben om ter verdediging des lands en ter redding hunner lydende mede-menschen de wapenen optevatten en zich met de grootste opofferingen aan al de hardigheden van eenen moeijelyken veldtogt te onderwerpen, stoffe van innig genoegen opleveren, te bemerken, dat de overheid dezen pryzenswaardigen geest naar waarde weet te schatten, door van haren kant niets onbeproefd te laten om denzelven door gepaste voorzieningen aantewakkeren. Dit is niet alleen zoo als het behoort te zyn, maar het stelt ook die gewenschte verstandhouding daar, waarvan een goeden uitslag, onder den zegen Gods, geheel en al afhangt.

Talryk zyn de overwegingen die zich by eene bedaarde beschouwing van den tegenwoordigen toestand van zaken, waarin de kolonisten zoo geheel buiten hunne schuld gedompeld zyn, gedurig aan ons gemoed voordoen; maar bewust dat soortgelyke behandelingen, zonder werkelyk nut te stichten, integendeel berekend zyn om die eenstemmigheid van denken en handelen te storen welke thans als onmisbare vereischten worden beschouwd, willen wy liever voor het tegenwoordige zwygen, en den tyd met geduld verbeiden, welke voor zulk eene beschouwing voorzeker beter berekend zal zyn.

De eerste divisie der Stellenbossche Kommando, in het geheel omtrent 650 man sterk, is gisteren morgen op marsch gegaan, terwyl de tweede en derde op morgen en overmorgen zouden volgen.

Te Clanwilliam was men volgens berigten met de post van gisteren mede druk bezig en zou de eerste divisie der opgeroepen Burgermagt, in het geheel mede uit 650 man bestaande, van daar reeds op den 11 dezer, vertrekken.

Van Swellendam, zegt men, is eene commando ten getale van omtrent 1,200 man reeds op weg naar de grenzen.

Van de Lyst van de Kaapsche vrywilligers tusschen de twee en drie honderd bedragende, is het gebleken dat niet meer dan omtrent 17 instaat zyn zich behoorlyk uitterusten. Deze zullen, zoo als wy vernemen, by de eerste divisie der Kaapsche Afdeeling worden gevoegd en de andere tot nader order in reserve worden gehouden.

Het volgende is eene recaptiulatie der lysten van de ongetrouwde manspersonen binnen de Kaapstads Municipaliteit, tusschen den ouderdom van 16 en 60 jaren, opgemaakt in de termen van Ordonnantie, No. 20—1846, aantoonende dat de magt uit dit kanaal ter beschikking van het Gouvernement, niet minder bedraagt dan 2,738 personen:—

Distrikt.	Van 16 tot 30.	Van 30 tot 45.	Van 45 tot 60.
1 ..	94 ..	24 ..	16
2 ..	230	56 ..	21
3 ..	218 ..	47 ..	17
4 ..	221 ..	80 ..	29
5 ..	178 ..	40 ..	9
6 ..	97 ..	27 ..	16
7 ..	138 ..	50 ..	23
8 ..	177 ..	26 ..	16
9 ..	170 ..	25 ..	9
10 ..	180 ..	42 ..	11
11 ..	149 ..	45 ..	11
12 ..	178 ..	46 ..	25
	2,027	508	203
		Totaal.....	2,738

Wy vestigen de aandacht van het publiek op de Gouvernements Kennisgeving, in eene andere kolom geplaatst, de rantsoenen bepalende voor manschappen en paarden in de tegenwoordige operatien tegen den gemeenen vyand gebezigd.

De Mahomedaansche geestdrift is sedert ons laatste aanmerkelyk aan het dalen geraakt. Van de 750 namen, by de eerste monstering genomen, hebben niet meer dan omtrent 90 hunne namen als vrywilligers doen inschryven. Buiten hunne rantsoenen, en de betaling van 6 pence per dag gedurende den tyd dat zy in dienst zullen zyn, is aan elk dezer, gelyk wy vernemen, een handgeld van £1 gegeven.

Het Wets ontwerp door den Heer MONTAGU, omtrent de Markt voorgesteld, is voor het tegenwoordige ingetrokken.

CRIMINEELE ZITTINGEN.

Het volgende is eene lyst der personen die gedurende de tegenwoordige Crimineele Zittingen teregt gesteld zyn:—

James Jobson, een arbeider—strafbare doodslag. Pleit schuldig. Vonnis, 4 maanden harden arbeid.

Roeboe, een arbeider—aanranding. Uitspraak, schuldig. Vonnis, 14 dagen schrale kost.

Samonie, alias Tafotie, een arbeider—verkrachting. Uitspraak, schuldig. Vonnis, *dood.*

Alexander Jely, een matroos—aanranding. Uitspraak, schuldig. Vonnis, 4 maanden harden arbeid.

Jan Platjes, en Jacob Andries, arbeiders—aanranding en diefstal. Uitspraak, Jan Platjes, schuldig. Vonnis, 7 jaren harden arbeid. Jacob Andries, niet schuldig.

Kamies, een arbeider—huisbraak, diefstal en winkelbraak. Uitspraak, schuldig. Vonnis 5 jaren harden arbeid.

Masankie en Peter, arbeiders—pakhuisbraak en diefstal. Uitspraak, schuldig, doch Masankie ter genade aanbevolen. Vonnis, Masankie, 2 jaren en Peter 4 jaren harden arbeid.

Jan Meindert Ferdinand van Eyk, pakhuisknecht,—diefstal. Pleit, schuldig. Vonnis, 2 jaren harden arbeid.

Abraham David en Johannes Hanekam, arbeiders—diefstal of het ontvangen van gestolen goederen. Abraham David, pleitte schuldig. Vonnis, 1 jaar harden arbeid. Johannes Hanekam, ontslagen.

Thomas Day, een smid—diefstal. Pleit, schuldig. Vonnis, 2 jaren harden arbeid.

Rosina, eene dienstmeid, diefstal.—Uitspraak, niet schuldig.

Doortje, eene waschmeid, diefstal. Uitspraak, schuldig. Vonnis, 3 jaren harden arbeid in het Verbeterhuis.

Margaretha Meisenheimer, eene dienstmeid, diefstal.—Pleit, schuldig. Vonnis, 18 maanden harden arbeid in het Verbeterhuis.

Louisa, eene dienstmeid, diefstal, verzwaard door zeven vorige overtredingen van diefstal. Vonnis, 2 jaren harden arbeid in het Verbeterhuis.

April, een arbeider, diefstal. Pleit, schuldig. Vonnis, 2 jaren harden arbeid.

Henry Turner, een schilder, vervalsching. Pleit, schuldig. Vonnis, 18 maanden harden arbeid.

Levi Heinamann, een winkelier, bedrog of poging om de misdaad van bedrog te plegen. Uitspraak, schuldig. Vonnis, 5 jaren harden arbeid.

Origineele Correspondentie.

MYNHEER!—Daar *een Contribueerend Lid* verzuimd heeft de *Bywetten van het Stellenbosche Zendelings Genootschap*, welke door de Zendelingen de Eerw. Heeren P. D. LUCKHOFF en J. G. KNAB zyn *onderteekend*, nevens de grondwetten te doen drukken, verzoek ik u dezelve in uw eerstvolgende blad te willen publiceeren. A. B.

VOORGESTELDE BYWETTEN VAN HET STELLENBOSSCHE ZENDELING GENOOTSCHAP.

Art. 27 van voormel le Grondwet de vryheid latende nieuwe artikelen aan de contribueerende Leden voortedragen, zoo wordt thans voorgesteld,

Art. 1.—Daar de ondervinding duidelyk leert, en volgens Art. 20 der voorm. Grondwet erkend wordt, dat de bloei der Godsdienst onder de Heidenen alhier, door den dienst van den Zendeling moet worden voortgeplant, en het te vreezen is, dat door het afsterven van den tegenwoordigen Zendeling of Zendeling in der tyd, de ledematen der alhier reeds gevestigde gemeente onder de heidenen willigt uit een zouden kunnen loopen, of van de ware kudde afdwalen;—zy het wel te verstaan en wordt by dezen vastgesteld, dat ingeval van overlyden als voormeld, de Directeuren van gem. Zendelings Instituut de ontstane vacature zoo spoedig mogelyk door eenen anderen Zendeling zullen moeten doen vervangen.

Art. 2.—Zy het verder vastgesteld, dat, ofschoon in Art. 25 door voorm. Grondwet erkend wordt, dat het woonhuis en erf gelegen alhier ten dorpe in de Hartestraat, als eene woning voor den Zendeling in der tyd (in voorm. Stellenbossche Zendeling Genootschap dienst doende) zal moeten verblyven; zoo zy het mits dezen wel uitdrukkelyk bepaald en vastgesteld, dat voorm. eigendom des Genootschaps nimmer onder eenige schuld van meerm. Genootschap zal mogen worden verbonden, maar altyd vry en onbelast blyven.

Voorgesteld op Maandag den 1ste October 1838, by gelegenheid van de Jaarlyksche Algemeene Vergadering, en in Vergadering van 5 November 1838 gearresteerd.

KENNISGEVING.

DE Civiele Commissaris voor de Kaapsche Afdeeling en Resident Magistraat voor de Kaapstad, acht het raadzaam, ten einde, zoo veel mogelyk de overtreding van de Ordonnantie No. 9, gedateerd 28 Feb. ll., voor het bewaren van de Publieke Wegen in deze Kolonie te voorkomen, de aandacht van alle eigenaars van wagens, karren, of rytuigen, in zyne afdeeling te vestigen op de volgende regulatien in de gez. Ordonnantie t.w.

1. Dat hunne *doopnaam* en *familienaam*, benevens den naam van het *distrikt*, waarin zy respectivelyk wonen, zal moeten zyn geschilderd in duidelyk leesbare letters van *niet minder dan een duim lang*, en in *een of meer regte lynen*, op eenig in oog loopend deel, aan de *regter zyde* van hunne wagens of karren, of op eenig bordje of plaat, vastelyk aan zoodanige zyde gehecht; en dat, indien zy zoodanige wagens of karren gebruiken, of dezelve laten gebruiken, op eenigen publieken weg zonder hunne namen enz., daarop geschilderd; of indien zoodanige geschilderde namen onleesbaar zyn geworden, of niet hunne ware namen, en distrikt van woonplaats zullen zyn, zy by overtreding zullen vervallen in eene boete van £2.

2. Dat de *dryvers* die schade of nadeel toebrengen op den publieken weg, of die niet aan de *linker zyde* van den *weg* houden, of die de vrye passagie zullen belemmeren van rytuigen op den Publieken Weg binnen 4 mylen van de Kaapstad, of binnen 2 mylen van steden of dorpen geene municipaliteiten hebbende, of die zoo onvoorzigtig, onachtzaam of wild zullen ryden, dat daardoor personen of eigendom in gevaar geraken of, die vee uitgespannen of los laten staan op den weg tusschen de Kaapstad en de Simon's-stad, of op den nieuwen weg tusschen de Kaapstad en de Eerste Rivier, of daarvoor gespannen zynde dezelven laten nederliggen en rusten op eenig deel van die twee wegen, zoodanige *dryvers*, of de *eigenaars*, indien dezelve zullen tegenwoordig zyn, zullen vervallen in eene boete van £2.

3. Dat wagens of karren met meer dan twee ossen daarvoor, voortgaande op de wegen tusschen de Kaapstad en de Simon's-stad, tot den 8sten mylsteen, of op den nieuwen weg door de Vlakte tot den 4den mynsteen, of van de Kaapstad tot de uitgestrektheid van de municipaliteit van Groenepunt, eenen leider zullen moeten hebben, leidende het voorste paar en voorby de 8ste en 4de mylsteenen voormeld, mede by de nadering van eenig ander rytuig, en dat leiders niet benaden de 16 jaren oud en die verzuimen te leiden mede onderhevig zullen zyn aan eene boete van £2.

4. Dat eigenaars van wagens of karren die zullen verzuimen zoodanige leiders te gebruiken, van niet beneden de 16 jaren oud, in eene gelyke boete zullen vervallen.

5. Dat wegmagistraten geregtigd zyn over deze overtredingen te regt te zitten.

6. Dat allen die het opzigt hebben over wagens, karren, of rytuigen, die gemelde overtredingen plegen, en die weigeren zich naar eenen magistraat, vrederegter, veldkornet of cipier te begeven, wanneer zulks door iemand gevorderd wordt, zullen vervallen in eene boete niet te bovengaande £5.

7. Dat allen die voor [illegible] of houden, by dag of by nacht, op den grond op eenig deel, of binnen 20 yards van een der zyden van den Publieken weg van de Kaapstad naar de Simon's-stad, of aan den nieuwen weg van de Kaapstad naar de Eerste Rivier, of van de Kaapstad naar en door de municipaliteit van Groenepunt, onderhevig zyn aan eene boete niet te boven gaande £2.

8. Dat alle overtreders kunnen worden gegrapprehendeerd en het vee in beslag genomen en verkocht, om de boete te voldoen.

9. Dat allen die zoo onachtzaam, hard of wild ryden op eenigen weg of plaats dat daardoor personen of eigendom in gevaar geraken, vervallen in eene boete van £2.

10. Dat soodanige overtreders zullen kunnen worden gedetineerd, en mede het paard of ander dier in beslag genomen, en des noods zynde, verkocht, tot betaling der boete.

Een ieder die daarby belang heeft, wordt voor verdere byzonderheden gerefereerd tot gez. Ordonnantie, welke andere voorzieningen bevat aangaande de manier van procederen, en anderszins, verbonden met de instandhouding der publieke wegen en het voorkomen van schaden en ongelukken op dezelve, en welke *Ordonnantie zal in werking komen van en na den 1ste Mei aanstaande.*

Civ. Com. Kantoor, Kaapstad, 24 April 1846.

DE GODSDIENSTIGE KWESTIE IN DUITSCHLAND.

Volgens een Duitsch blad, zyn de volgende de voornaamste voorstellen welke aan de Protestansche Synode die eerlang in Berlyn vergaderen zal, gesubmitteerd zullen worden:—"1. De christelyke leer behoorde te bestaan uit een geloof, gegrond op de schriften. Terwyl vryheid van geweten, verdraagzaamheid en vrede vergund wordt met betrekking tot personen die anders denken, zal, in de benoeming van personen voor den theologischen stoel, de voorkeur gegeven worden aan zoodanige professoren die wetenschappelyke onafhankelykheid en geleerdheid paren met liefde tot het Evangelie en de Kerk. 2. De kerkelyke constitutie zal die der Evangelische Kerk vertegenwoordigen, ter zelfder tyd de modificatien toelatende welke door de plaatselykheden gevorderd worden, ziende dat de plaatselykheden, de consistorien en het toezigt, gedurende de drie laatste eeuwen in Evangelisch Duitschland aan het kerkelyk gezag zyn toevertrouwd. Het volgend doel zal zyn om deze instellingen te versterken en in een te smelten. De consistorien zullen daartoe met grooter gezag bekleed worden; personen tot het priesterschap of de leeken behoorende, zullen daartoe toegelaten worden; en er zal gelet worden op de noodzakelykheid om kerkeraken, diakenschappen en synoden te formeren, welke eene deliberende stem zullen hebben. 3. De Evangelische vorm van eeredienst zal ontwikkeld worden volgens de bestaande geschiedkundige basis. De kerk in elk land behoudt hare byzondere gebruiken, maar men zal trachten gebeden en gezangen intevoeren, ten einde eene verzoening te bewerken. De voorgaande voorstellen zullen behandeld worden in eene vergadering van evangelische afgevaardigden. Deze vergadering zal zoo spoedig mogelyk plaats hebben, ziende de beweging welke er in de Protestantsche Kerken plaats heeft. Deze vergadering behoorde aangemerkt te worden als eene consultatie van de leden der Kerk, derzelver grondbeginsels en denkbeelden wederkeerig verwisselende. Behalve de Protestantsche geestelykheid, zullen andere publieke mannen, met het bestuur der Kerk in verband staande, toegelaten worden."—*Times*, 14 *Jan.*

DE NIEUWE HERVORMING.

DRESDEN, 27 Nov.—De maatregelen tegen Johannes Ronge genomen, schynen niet het werk van een enkel Gouvernement te zyn, maar veel eer het gevolg van eene gemeene overeenkomst. Ronge, vergezeld door zynen broeder, kwam alhier met den spoorweg trein aan op den avond van den 23ste, en had naauwlyks het huis van den koopman P———, waar hy zyn intrek zoude nemen, bereikt, toen een commissaris van policie zyne opwachting by hem maakte en hem verzocht dadelyk naar het policie kantoor te gaan, waar men hem iets zoude mededeelen. De ouderlingen der Duitsche Katholyken die tegenwoordig waren, remonstreerden, en merkten aan dat het beter ware indien de mededeeling geschiedde waar zy zich bevonden, en zoo de policie daarin niet bewilligde, dat Ronge liefst dadelyk vertrekken zoude. De commissaris vertrok om andere instructien te bekomen, maar keerde spoedig terug met eenen actuaris, die zeide dat men overeengekomen was de mededeeling aan het verblyf van Ronge te doen, en las hem het volgend geschrift voor, bepalende, dat—1ste, indien zyn paspoort en andere documenten in orde waren, Ronge blyven kon; 2de, dat hy blyven kon zoo lang het noodig mogt zyn (eene zeer losse uitdrukking.) 3de, Moest hy zich onthouden van alle openbare redevoeringen op openbare vergaderingen, en van het preken op werkdagen. 4de, Moest hy zich onthouden van alle herderlyke daden; maar op Zon- en Feestdagen kon hy prediken.—*Hamburgsche Courant.*

BERLYN.

30 Nov.—Het Gouvernement zal aanstaande jaar 50,000 daalders uitleggen in de vóltooijing der Keulsche Domkerk. De Koning heeft juist de wynvaas en kelk, waarmede Luther gewoon was het avondmaal toetedienen, gekocht. Zy zyn zilver, van binnen verguld. De kelk gelykt naar een gewoon bokaal, maar is meer ovaal dan rond; de vaas heeft de gedaante van eenen beker, en is fraai bewerkt; zy is bedekt met voorwerpen het pascha van den Verlosser verbeeldende. Het huis van den vermaarden Joodschen philosoof Moses Mendelssohn, in deze stad, is door de Joodsche gemeente van Berlyn gekocht voor 35,000 daalders; hetzelve zal veranderd worden in eene vryschool tot het opvoeden van arme Joodsche kinderen.—*Times.*

ENGELAND EN AMERIKA.

Het volgende is een uittreksel uit eenen brief van Nieuw York:—"Het uitvoerend bewind heeft reeds deszelfs gevoelen over de Oregon kwestie bekend gemaakt; en zal naar myn gevoelen, ondersteund worden door beide huizen. Gy zegt, dat zulke menschen als de Hr. Calhoun vrede houden zullen. Maar deze vredemaker is zyn geheel leven lang een geweldige vyand der Europesche gouvernementen geweest, en is op dit oogenblik bezig aantedringen op den koop van Cuba, en zoo dezelve niet koopbaar is, kunt gy ligt begrypen hoe men zich daarvan verzekeren zal; getuigen de Floridas en Texas. Ik zeg niet dat het Gouvernement niet weder onderhandelingen openen zal, (hoewel ik daaraan twyfel,) maar ze zullen onderhandelingen zyn om tyd te winnen; en myn rondborstig gevoelen is, dat indien Engeland regten heeft, zy dadelyk kennis geven moet; de zaak kan aan geene arbitratie gelaten worden. —Frankryk en Rusland hebben zich reeds aan de zyde van Engeland geschaard, en het is alhier wel bekend dat geheel Europa het tegen de Vereenigde Staten uitwyzen zoude. Het is waar, hier worden geene oorlogs toebereidselen gemaakt; zy maken staat op de onwilligheid van het Engelsch Gouvernement om tot uitersten overtegaan; en men berekent hier dat zy de grootste verliezer zoude zyn, en dat zy dit weet; er is alhier eene minderheid die zich verhengen zoude de zaak te zien afdoen door eenen beslissenden stap aan den kant van uw Gouvernement; maar ik verzeker u dat de massa van ons volk zich verzekerd houdt dat gy liefst het geheel oregon zoudt opgeven, dan eenen oorlog te wagen."—*Times*, 22 *Jan.*

DE AMBASSADEUR VAN MAROKKO AAN HET HOF VAN FRANKRYK.

Het *Journal des Débats* meldt, dat Sid el Hadj Abd-el-Kader, Ben-Mahomed-el-Achache Pacha van Tetuan, ambassadeur van Marokko, aan het hof der Tuilerien, en die, gelyk wy gisteren zeiden, op den 19de December te Marseilles aankwam, van daar op den 20ste zoude vertrekken, naar Lyon waar hy eenige dagen vertoeven zoude.—De ambassadeur heeft veelmaals reeds zyn verlangen uitgedrukt om onverwyld naar Parys te vertrekken, ten einde Louis Philippe de brieven en geschenken te overhandigen waarvan hy de brenger is. Zyn gevolg bestaat uit vier mooren van aanzien, en negen officieren. De geschenken van den Keizer bestaan uit zes fraaije Arabische paarden, twee schoone struisvogels, een leeuw, verscheidene antelopen, en eenige artikelen van Moorsch maaksel. Toen hy verzocht werd de hand te leenen by de vertooning van Karel VI, in het groote komediehuis, zeide hy, "Ik ben door mynen meester niet gezonden om de zeldzaamheden van Frankryk te zien, maar om Zyne Majesteit de verzekering te geven van de vriendschappelyke gevoelens welke myn Vorst omtrent den Koning der Franschen koestert." "De ambassadeur zelf," zegt dat blad, is een jong man van 28 of 30 jaren oud.

Hy is van middelbare gestalte; zyne gelaatstrekken regelmatig; zyn oog vol vuur en weldadig, zyn baard, ongelyk de Arabieren in het algemeen, net geschoren. Zyne handen zyn klein en fraai gevormd. Hy draagt de Moorsche dragt. Hy is vriendelyk, levendig, edelmoedig, en zeer bemind door de bevolking van Tetuan. Meer dan 10,000 personen zyn hem naar de plaats van inscheping gevolgd, hoewel dezelve 6 mylen van de stad gelegen was. Als een blyk van zyne edelmoedigheid, behoeven wy slechts te melden, dat toen hy te Marseilles uit de stoomboot stapte, hy 5000 franken onder het scheepsvolk liet ververdeelen voor de oplettendheid welke hem aan boord betoond was. De officieren die hem in zyn paleis te Petuan bezochten, spreken van de pracht en luister welke er by hun ontvangst ten toon gespreid werd. Een paleis werd tot hun gebruik opgeruimd, al de vertrekken waarvan belegd waren met fluwelen tapyten, terwyl een der drie broeders van den Pacha by elken maaltyd aanzat.

DE HEER JOHN DUNCAN, DE AFRIKAANSCHE REIZIGER.

Brieven zyn door het Koninklyke Aardrykskundig Genootschap ontvangen van den Heer Duncan, zyne terugkomst van de Afrikaansche Kust mededeelende, na acht maanden in de binnenlanden van Afrika doorgebragt te hebben. De byzonderheden zyner reize worden eerlang door het genootschap verwacht. Wy vernemen dat geen reiziger, sedert de dagen van Mungo Park, van wien hy authentiek narigt brengt, eene reis van zulke uitgestrektheid en belang ten uitvoer heeft gebragt; hy bereikte de breedte van 13 graden 6 minuten noord, lengte 1 graad, 3 minuten oost, een land doorreizende dat tot hiertoe op alle kaarten onbekend was, en op zynen weg vele blyken ontvangende van de vriendelykheid en toegenegenheid der inlandsche Koningen en Cabareers, hetgeen uiteindelyk strekken kan ter beteugeling, zoo niet ter uitroeijing van den slaven handel in die broeikas van slaverny, Dahomei. De Heer Duncan heeft met zich behouden aangebragt vele zeldzame dieren en vogels.—*Globe.*

THE POST.

WEDNESDAY, 10 o'CLOCK P.M. Up to this moment the Frontier Post had not arrived; and we are therefore unable to give our readers any news. An EXTRA will however be published soon after the arrival of the Mail.

AGENTS

FOR THIS PAPER IN THE COUNTRY DISTRICTS,

Beaufort,	Mr. C. Pritchard,
Caledon,	Mr. J. J. Tesselaar.
Clan-William,	Mr. H. J. Lind,
Colesberg,	Mr. J. Blake,
George,	Mr. F. A. Swemmer,
Graaff-Reinet,	Mr. W. Zinn,
Malmesbury,	Mr. J. D. A. Freislich,
Paarl,	Mr. J. D. Haupt,
Port Natal	Mr. B. Poortman,
Richmond	Mr. J. R. Mostert,
Somerset,	Mr. C. Moller,
Stellenbosch,	Mr. P. Korsten,
Swellendam,	Mr. John Barry,
Tulbagh,	Mr. H. L. de Lange Vos,
Tygerberg,	Mr. A. Momsen,
Uitenhage,	Mr. J. Brehm,
Wellington	Mr. J. Addey,
Worcester,	Mr. J. Meiring.

THE ZUID-AFRIKAAN.

CAPE TOWN, MAY 7, 1846.

The following is an outline of the Bill passed by the Legislative Council on Monday last for "Regulating the levy of the Burgher Force for the Municipalities of Cape Town and Greenpoint:"—

1.—The Municipal Commissioners, by information obtained from their Wardmasters, or otherwise, are to frame lists of all inhabitants between 16 and 60, capable of bearing arms for military operations. These lists are to distinguish the inhabitants by the usual classification which takes place under the fieldcornets instructions in regard to the country districts; and are to be delivered to the Civil Commissioner of the Cape Division.

2.—The Civil Commissioner is empowered to correct any errors that may have crept into this list, by striking out or adding names, as reason may exist. When any person claims exemption on the ground of physical incapacity, the Civil Commissioner, in deciding, is to be assisted by the Medical Committee.

3.—In calling out such a number of inhabitants as may be judged necessary, the Civil Commissioner is to conform himself to the Fieldcornets' instructions already mentioned, save only that no regard is to be had to the greater or lesser degree of business, or occupation, in which any inhabitant may be supposed to be engaged.

4.—Should it be found that there remains in any of the classes into which the list is to be divided a greater number of inhabitants than such class is required to afford, the number called for is to be chosen by lot out of the greater number, in order to avoid the suspicion of partiallity

5.—The service of those on whom the lot falls is enforced by the penelties provided by the Ordinance (No. 19, 1846,) passed on Thursday last. But it is provided that any inhabitant shall be deemed to have himself personally served who shall produce a substitute.

6.—Inhabitants serving as volunteers are not to be included in this Ordinance. Nor is any person to be so included who, by reason of residence or property elsewhere than in the Municipality, has been called upon to perform Burgher Duty there.

7.—Inhabitants drawn by lot may appoint substitutes who are volunteers, being members of their own household.

8.—Wardmasters are to have the same powers in regard to Municipalies, as Field-Cornets have in regard to their wards, touching the enrolment and embodying of the Burgher Force; and such Wardmasters are to stand to the Civil Commissioner in the relation of Field-Cornets.

9.—All previous laws and regulations applicable to the general organization and equipment of the Burgher Forces of the country districts which are not repugnant to this ordinance, are declared to be in force within the municipalities of Cape Town and Green Point.

10.—The Ordinance to continue in force till the 1st of August 1846.

When the above Ordinance was under discussion, the Secretary to Government availed himself of the opportunity to state, that the necessary arrangements had been made to enable the Civil Commissioners on the road to make immediate payment for all supplies to the Burgher force proceeding overland. Instructions had been given to send every person up as comfortable as possible, and to provide them with every necessary, and the best tents and wagons to be had. The greater portion of the Cape force, men as well as horses, would however be sent by sea, for which purpose arrangements were being made with ship masters. He repeated that expense would form no subject of consideration, the Commissariat having been ordered to provide all the comforts and conveniences which were to be had not only on the journey to the seat of war, but also during the operations in the field.

Mr. EBDEN was of opinion that some remuneration ought to be given to those Burghers called out to serve during the present war.

Mr. ROSS, who, like all the other Members of Council, fully concurred in the expediency of the arrangements, remarked however, by the way, that he was of opinion that every fraction of the expences incurred ought to be borne by the home government, by whose unwise measures the present war had been brought on.

It must indeed be most gratifying to all who on this occasion evinced such a willingness to take up arms for the defence of the country and the deliverance of suffering humanity, and who have subjected themselves to all the hardships of a difficult campaign, to observe that Government knows how to appreciate this laudable spirit, and leaves nothing untried on its part to stimulate it by proper provisions. This is not only as it ought to be, but also establishes that desirable understanding on which, under Divine blessing, a favorable result depends.

Numerous are the considerations which continually present themselves to our mind on a calm reflection on the present state of affairs in which the colonists have been plunged without the least fault on their part; but sensible that discussions of this nature, without effecting any real good, are on the contrary calculated to disturb that unanimity of thought and action which is at the present moment deemed most essential, we forbear speaking, patiently abiding that period which will certainly be better adapted for such reflections.

The first division of the Stellenbosch commando, mustering on the whole a force of about 650 men, proceeded on their march yesterday morning, whilst the second and third will march off tomorrow and the day after.

At Clanwilliam they were busily engaged, according to accounts brought by the post of yesterday, and the first division of the burgher force, consisting on the whole also of about 650 men, would already leave that place on the 11th inst.

It is said that a Commando amounting to 1200 men, has already left the District of Swellendam.

Of the number of Cape Volunteers, amounting to between 2 and 300, it turned out that only about 17 were able to equip themselves efficiently. These will, we learn, be attached to the force of the Cape Division, and the others kept in reserve until further orders.

The following is a recapitulation of the lists of single men within the Cape Town Municipality, between the ages of 16 and 60 years, framed in terms of Ordinance No. 20, 1846, showing that the force at the disposal of Government from this source amounts to 2738 persons:—

District.	From 16 to 30.	From 30 to 45.	From 45 to 60.
1	91	24	16
2	230	56	21
3	218	47	17
4	221	80	29
5	178	40	9
6	97	27	16
7	138	50	23
8	177	26	16
9	170	25	9
10	180	42	11
11	149	45	11
12	178	46	25
	2,027	508	203
			Total.... 2,738

We direct the attention of the public to the Government Advertisement inserted elsewhere, fixing the rations for men and horses employed in the present operations against the common enemy.

The ardour of the Mahometans has been much on the decrease since yesterday. Of the 750 whose names were taken down at the first mustering, no more than about 90 have enrolled themselves as volunteers. Besides the stipulated rations and a pay of 6d. per diem during the time they are employed in active service, a bounty of £1 has been allowed to each man.

Mr. MONTAGU's Market Bill has been withdrawn for the present, until further notice.

CRIMINAL SESSIONS, 1st MAY, 1846.

The following is a list of Parties tried during the present Session.

James Jobson, a laborer, culpable homicide. Plea guilty. Sentence, 4 months imprisonment with hard labor.

Roboe, a laborer, assault. Verdict, guilty. Sentence, 14 days spare diet.

Samonie alias Tafotie, a laborer, rape. Verdict guilty. Sentence, death.

Alexander Jely, a seaman, assault. Verdict guilty. Sentence, 4 momths imprisonment with hard labor.

Jan Platjes and Jacob Andries, laborers. robbery and theft. Verdict Jan Platjes, guilty, sentence 7 years hard labor. Jacob Andries, not guilty.

Camies, a laborer, housebreaking and theft. Verdict guilty. Sentence, 5 years hard labor.

Masankie and Peter, laborers, storebreaking and theft. Verdict guilty. Masankie recommended to mercy. Sentence 2 years hard labor. Peter 4 years hard labor.

Jan Meindert Ferdinand van Eyk, a storeman, theft. Plea guilty. Sentence, 2 years hard labor.

Abraham David and Johannes Hanekam, laborers, theft or receiving stolen goods. Abraham David pleaded guilty. Sentence, 1 year hard labor. Johannes Hanekam discharged.

Thomas Day, a blacksmith, theft. Plea guilty. Sentence, 2 years hard labor.

Rosina, a servant, theft. Verdict not guilty.

Doortje, a washerwoman, theft. Verdict guilty. Sentence, 3 years in the house of correction.

Margaretha Meisenheimer, a servant, the like crime, aggravated by a former conviction of theft Plea guilty. Sentence 18 months in the house of correction.

Louisa, a servant, the like crime, aggravated by seven former convictions. Verdict guilty. Sentence 2 years in the house of conviction.

April, laborer, the like crime. Plea guilty. Sentence, 2 years hard labor.

Henry Turner, a painter, forgery or uttering a forged instrument. Plea guilty. Sentence 18 months hard labor.

Levi Heinamann, a shopkeeper, fraud, or attempting to commit the crime of fraud. Verdict guilty. Sentence, 5 years imprisonment with hard labor.

Original Correspondence.

To the Editor of "De Zuid-Afrikaan."

SIR,—*A contributing member* having neglected to cause the *By-Laws of the Stellenbosch Missionary Society*, which are *subscribed* by the Missionaries, the Revs. P. D LUCKOFF and J. G. KNAB, to be printed together with the Fundamental Laws, I request you to publish the same in your next number. A. B.

Proposed By-Laws for the Stellenbosch Missionary Society.

Art. 27 of the aforesaid fundamental law making it optinal to submit new articles to the contributing members, it is now enacted,

Art. 1,—As experience clearly proves, and by Art 20 of the aforesaid fundamental law it is admitted, that the extension of religion among the heathen at this place must be effected by the labor of the Missionary, and it is to be feared that by the demise of the present Missionary, or Missionary for the time being, the members of the congregation already established among the heathen at this place, may perhaps be scattered, or stray from the true flock; It is hereby provided and enacted, that in case of demise as aforesaid, the directors of the said Missionary Institution shall cause the vacancy to be filled up without delay by another Missionary.

Art. 2,—Be it further enacted, that, though it is admitted in Art. 25 of the aforesaid fundamental law, that the dwelling house and erf situated in this village, in Harte-street, shall remain for the dwelling of the Missionary for the time being (laboring in the Missionary Society aforesaid); it is hereby expressly provided and enacted, that the aforesaid property of the Society shall never be mortgaged for any debt of the said Society, but shall always remain free and unencumbered.

Proposed on Monday the 1st October 1838, at the Annual General Meeting, and decreed at the Meeting of 5th November, 1838.

THE POLITICAL ASPECT IN GERMANY

We learn (says the *Courrier Francais*), from a sure source of information, that a confidential memorandum has been addressed to the principal cabinets of the German confederacy, by the Prince Arch-Chancellor of Austria. It appears that the attitude of Germany is anything but encouraging in the eyes of M. de Metternich. After having exposed the seriousness of the actual state of things, this statesman advises the German Governments instantly to inform themselves respecting the wishes and the desires of their subjects, to satisfy as soon as possible their real material and moral necessities, in order thereby to anticipate the demands that the Opposition would not fail to make. If our readers attentively peruse the news that we give from our Prussian correspondent, they will perceive that there is now, in fact, a movement in operation in Germany which absorbs the attention of all serious-minded persons. "The storm which menaces us," says M. de Metternich, in conclusion, "can no longer be averted except by large concessions. Thus on one side we behold the greatest representative of absolutism, on the other the man who assuredly best understands the rights and the duties of constitutional government—the Prince de Metternich in Germany, and Sir R. Peel in England, both sheltering the existence and authority of power behind the concessions of which public opinion demonstrates to them the necessity. Yet, what do we behold in France? A power continually giving way to a *coterie* which enervates and cripples it, and only employing all its *vis inertiæ* to resist the wishes and the legitimate desires of public opinion. Before this immoveableness of decline, in which we are kept fixed by a Ministry, we are in a position to ask ourselves, and that seriously, whether it would not be far better for France to recommence with the absolutism of M. de Metternich than to finish with the constitutional Government of M. Guizot.—*Times.*

THE RELIGIOUS QUESTION IN GERMANY.

According to a German paper, the following are the principal proposals that will be submitted to the Protestant Synod about to assemble in Berlin:—"1. The Christian doctrine ought to consist of one faith, founded on the Scriptures. Whilst granting the freadom of individual conscience, and tolerance, and peace with respect to persons who think otherwise, the preference will be given, in nominating parties to the theological chair, to such professors as combine scientific independence and erudition with a love of the Gospel and the Church. 2. The ecclesiastical constitution will resemble that of the Evangelical Church, at the same time admitting the modifications required by the localities, seeing that the existing localities, the consistories, and the superintendence have been entrusted for the last three centuries in Evangelical Germany with the ecclesiastical direction. The next object will be to fortify and consolidate these institutions. The consistories will be invested with a stronger authority; persons will be admitted thereto belonging to the priesthood or the laity; and attention will be paid to the necessity of forming presbyteries, deaconries, and synods, which will have a deliberative voice. The evangelical form of worship will be developed according to the existing historical bases. The Church in each country preserves its particular customs, but it will be sought to introduce prayers and hymns, in order to effect a reconciliation. The preceding proposals will be discussed in an assembly of evangelical delegates. This assembly will take place as soon as possible, seeing the movement manifested in the Protestant Churches This assembly ought to be considered as a consultation of the members of the Church, mutually exchanging their principles and their ideas. Besides the Protestant clergy, other public men occupied with the government of the Church will be admitted."—*Times, Jan.* 14.

MR. JOHN DUNCAN, THE AFRICAN TRAVELLER.

Letters have been received by the Royal Geographical Society from Mr. Duncan, of recent date, intimating his return to Cape Coast, after an absance of eight months in the interior of Africa. The details of his journey are shortly expected by the Geographical Society. We are informed that since the days of Mungo Park, of whom he brings authentic information, no traveller has accomplished a journey of such magnitude and interest in that continent; he reached the latitude 13 degrees 6 minutes north, longitude 1 degree 3 minutes east, passing through a country hitherto a perfect blank on all our maps, and receving on his way many proofs of kindness and goodwill from the native kings and Cabreers, which may ultimately have the effect of checking, if not entirely putting an end to, the slave-trade in that hotbed of slavery, Dahomey. Mr. Duncan brought with him in safety to the coast, many specimens of rare animals and birds.—*Globe.*

A STRANGE MISTAKE.

The *Presse* relates the following, but as the parties are not named we cannot vouch for its authenticity:—A young Paris banker, who has a pretty wife of whom he is jealous, had just quitted his bed two mornings ago, and was going into his garden, when he saw the door of his wife's bedroom gently opened and a man come out. He immediately rushed upon him, and exclaimed, "You do not merit the honour that I am about to confer upon you, but we must fight." The stranger, who was at first very much alarmed, now took courage, and replied, "I am at your orders; name your hour and your weapons." "Pistols," replied the enraged husband; "and in an hour, near the Pont d'Auteuil." "Rely on my attendance," said the stranger, and hastily withdrew. The banker prepared two pistols, and wrote a few lines, dictating his last wishes in the event of his falling, and then quitted the house. He had not gone far when he met his wife with her maid, who astonished at his agitation, asked the cause, and was told that she had dishonoured him, and that he was about to take vengeance on her paramour. The wife declared that she was innocent, and had gone out with her maid to take a bath. By degrees the banker became calm, and began at last to suspect that he had had to do with a thief instead of a gay Lothario. He returned to the house, and, on entering his wife's bed-room, found that it had been entered in her absence and plundered of her jewels and a small sum of money. The visitor was, in fact, one of those persons who practise what is called *le vol au bon jour*, and who had got up stairs under some pretext, and, finding the lady's room open, had taken advantage of the circumstance to fill his pockets.—*Times.*

BEQUEST TO HER MAJESTY.

On Wednesday morning the funeral of an eccentric but wealthy individual took place. The deceased, Mr. William Akers, was aged 87, lately residing in lodgings at 17, Dean-street, Fette-lane. The deceased had begun business in early life as a ladies' fancy fan maker. He was a bachelor, and by assiduity and parsimony had accumulated a large fortune. For the last 20 years he had retired from business, and resided at the house of Mr. Sydenham, where he died. His habits while there were miserly, his only luxury being sometimes a little gin and water. His property was invested in the funds, and at his death was found to amount to about 8,000*l.* For the last seven years he had been nearly blind, but otherwise in perfect possession of his faculties. A fortnight since he was taken ill, and was attended by Mr. Kelly, a surgeon, of Fetter-lane. On opening his will, it was found that to a poor woman, who attended him in his illness (by a codecil made a day or two before his death), he bequeathed 200*l.* He had no relatives living, nor any acquaintances with whom he was on friendly terms, with the exception of Mrs. Sydenham, and to whom he has only left 100*l.*, to her son 1 0*l.*, and to each of her five grandchildren 100*l.*; also 300*l.* to a young man residing at Wimbledon, whose father and mother had many years since lodged with deceased's sister, who being fond of the child had made her brother, whilst she was living, promise to do something for him. This he refused to do until a day or two before his decease, when he made the codicil. There are several other legacies to persons of whom he had only a slight acquaintance. The residue of his property, amounting to about 6,000*l.*, he bequeaths to her Majesty, to be applied, he wishes, towards the liquidation of the national debt. He had not left anything to any charity or poor of the parish where he had so long resided. Amongst the numerous instances of parsimony, he engaged the first floor at 20 guineas a year, but he could not rest till he had prevailed upon his landlord to take off the odd shillings. The only ambition he expressed in life was that he should be buried with pomp, and on Wednesday morning he was interred at his own request in Wimbledon churchyard, where lie the remains of his sister and her husband. The funeral procession consisted of mutes, plume of feathers, javelin men, hearse drawn by four horses, decorated with plumes and housings of rich velvet; three mourning coaches, each drawn by four horses, similarly decorated. His executors are Mr. Kitchen, jeweller, of Dover-street, Piccadilly, and Mr. Jones, a retired jeweller, formerly of Henrietta-street, Covent garden, to whom he has left 50*l.* each. These gentlemen were only known to him by his doing business for them in the former part of his career in life.—*Globe.*

HEIRS TO THE ENGLISH CROWN.

There are many subjects in England who, in default of nearer claimants, would be heirs to the crown. It seems to be agreed that the first of the descendants of the Plantagenets is the Duke of Buckingham, and that the next are the Earl of Jersey, the Duke of Sutherland, and the Marquis of Hastaings. There was a certain gentleman of the name of Doughty, who was some years ago married to a Plantagenet as near the old stock as the Duke of Buckingham. Lord Stafford a Catholic, is descended from the youngest son of Edward the Third. Lord Petre and Stourton, also Catholics, ar descended from a half brother of Edward the Second. The descendants of the housee of Stuart are very numerous. They include amongst others the Duke of Hamilton, the Marquis of Abercorn, the Earl of Derby, the Marquis of Huntly, the Duke of Richmond (as heir of the Duke of Gordon,) the Duke of Norfolk, the Duke of Buccleugh, and the Earl of Castlewart, Mr. Lowndes, of Chesham, and Mr. Selby, of Whaddon Hall, Buckinhamshire, are Plantagenets, having pretensions in the second degree, as descended from the brother of Edward the Fourth.

MURDEROUS INVENTION.

During the last few months a series of experiments have been made with a new invention, originated by Mr. M'Cartey, a gentleman connected with the Navy-yard at Brooklyn. These experiments were ordered by the Government and witnessed by distinguished persons, and were considered by them to be most novel, most original, and most startling, in a naval and military point of view. Commodore Stewart it will be remembered, spoke of a project by which it would be possible to defend the whole harbour of New York against the combined fleets of all the powers of the world. This may appear to be gasconade, but, from information which has been communicated to us, we are assured that Commodore Stewart's assertion is perfectly correct and literal. The scientific gentleman alluded to, Mr. M'Cartey, who is now connected with the Navy-yard, has invented a new species of artillery, which will discharge 30 balls in a minute, or one every two seconds, for hours together, in succession, and this by mechanical power alone, without gunpowder, chymical substance, or any other preparation. It is effected by merely putting the balls into a hopper and letting the ordnance throw them out with immense *momentum* at the rate of one every two seconds. On one occasion Mr. M'Cartey exhibited the operation of this invention in the Navy-yard before a number of naval officers, who were all astonished by the force and power exhibited as well as by the great simplicity of the machine. From 12 to 20 pieces of solid timber were united together, forming one compact body. Against this piece of wooden breastwork Mr. M'Cartey opened the battery of his piece of ordnance, and in less than ten minutes the whole solid breastwork was utterly demolished and shivered to splinters by the powerful and rapid succession of discharges upon it. The simplicity of this invention is one of its most singular features, in which respect it much resembles the anecdote told of Columbus and the egg. "Can you make this egg stand on one end?" said Columbus to the Spanish grandees. They tried and failed. Columbus instantly took the egg, indented one end, and then easily made it stand erect on the table. They regarded his feat as a farce, from its simplicity, whereupon he observed, "You think it now so easy after it is done." It is exactly so with this wonderful invention. The secret of it is known and recorded in history from the time when David went forth with sling and stone to combat the proud Goliah. The principle of this new invention is simply a modification of the principle of the sling, applied to machinery, in connexion with a tube or gun, throwing out a discharge of balls. The machine is so constructed that on putting in at one end the balls to be discharged, a rotary motion is produced by means of a crack, and, by a few rapid revolutions, each ball receives a force and *momentum* equal to that communicated by any quantity of gunpowder. When this has been done a slide starts and allows each ball to escape in succession from the chamber into a tube when they are thrown to almost any distance and with unerring aim. This ingenious invention, for which a patent has been taken out at Washington, and which ought to be purchased, is worth 500,000 dollars—nay, even millions, to the American Government, in the present crisis of its affairs. By means of such machines, placed in the forts at the Narrows capable of discharging any number of balls of any calibre, the whole combined fleets of Europe could be torn in pieces and annihilated before they could reach the battery at New York. When we reflect upon the astonishing revolution in the art of war which such a species of ordnance is calculated to produce, and the means of defence which it is capable of supplying, it is to be expected that the President and Congress will take up this matter, and have an armament prepared on this principle, which by its cheapness, its efficiency, and power as a means of defence is beyond all that has ever been conceived or seen in the world hitherto. It is a revolution at once.—*New York Herald.*

ENGLAND AND AMERICA.

The following is an extract from a letter received from New York:—

The Executive have already declared their opinion on the Oregon question; they will, in my opinion, be supported by both houses. You say such men as Mr. Calhoun will keep peace. Why, this peacemaker has all his life been a violent hater of European Governments, and is at this moment agitating the purchase of Cuba, and if not to be bought, why you may guess how it will be acquired; witness the Floridas and Texas. I do not say the Government will not again open negotiations (though I doubt it), but they will be negotiations to gain time, and my candid opinion is, that if England has rights she should give the notice at once; the matter cannot be left to arbitration; France and Russia have already sided with England, and it is well known herethat all Europe would give it against the United States. 'Tis true no preparations are making here for war; they rely on the unwillingness of the English Government proceeding to extremities; and the calculation here is she would be the greatest loser, and that she knows it; there is a minority here would rejoice to see the question settled by your Government taking a decided step; but I assure you the bulk of our people feel quite secure you will give up the whole of Oregon sooner than risk a war."—*Times, Jan.* 22.

"DE PROTECTEUR"

Fire & Life Assurance Company.

Established 29th September, 1838.

CAPITAL £40,000.

In 2000 Shares of £20 each.

Of which is paid up and accumulated to the 31st August 1845, and invested in available Securities £19,897 5 3.

President,—J. H. HOFMEYR, Esq. LL.D.

Directors:

ANDS. BRINK, C. SON, Esq. Vice President
J. A. H. WICHT, Esq.
O. J. TRUTER, Esq.
J. TROMP, Esq.
J. G. BLANCKENBERG, Esq.
O. M. BERGH, Esq.
K. N. VAN BREDA, Esq.
ABRA. BRINK, J. SON, Esq.

Auditors:

J. C. GIE, M. SON, Esq. P. A. BRAND, Esq.

Medical Officer,—L. PAPPE, Esq., M.D.

Agents in the Country Districts:

Beaufort,	F. A. Keuler, Esq.
Caledon,	J. J. Tesselaar, Esq.
Clanwilliam,	C. M. Lind, Jn., Esq.
Cradock,	D. R. Blanckenberg, Esq.
George,	A. H. Niepoth, Esq.
Graaff-Reinet,	R. Southey, Esq.
Koeberg,	S. J. van der Spuy, Esq.
Malmesbury,	J. W. Moorrees, Esq.
Paarl,	A. J. Becker, Esq.
Port Beaufort,	P. G. van der Byl, Esq.
Richmond,	J. R. Mostert, Esq.
Stellenbosch,	P. Korsten, Esq.
Swellendam,	H. M. Nefdt, Esq.
Tulbagh,	H. L. de Lange Vos, Esq.
Uitenhage	P. G. Elemans, Esq.
Wellington,	J. Addey, Esq.
Worcester,	J. A. Munnik, Esq.

Fire Department.

RATES OF PREMIUM PER £100.

	In which no hazardous Goods are contained.	Containing hazardous Goods.	In which hazardous Trades are carried on.
	£ s. d.	£ s. d.	£. s. d.
1. Buildings,—Brick or Stone, with Flat Roofs	1s. 6d. to 2s	0 4 0	0 6 6
2. Buildings,—Brick or Stone, covered with Slates, Tiles or Metals	0 2 6	0 4 6	0 7 6
3. Buildings,—Brick or Stone, with Thatched Roofs	0 17 6	1 0 0	1 2 6

Allowances made as formerly for substantial Brandzolders.

☞ Special Insurances according to the nature of the risks.

POLICIES GRATIS.

The Company continues to grant Policies on Lives.

N.B. Attention is requested to the fact, that provision is made in the Deed of Settlement, that after the paid up Capital shall have accumulated to £20,000, a certain fixed proportion of the net profits of this Company is to be set apart and divided among the Insurers, under certain regulations.

Rate of Life Premiums.

For assuring the Sum of One Hundred Pounds upon the Life of any healthy person, from the age of 15 to 50 years, within the limits of the Colony.

Age next Birth Day.	For One Year.	For Seven Years at an Annual Payment of	For the whole Life, at an Annual Payment of
	£ s. d.	£ s. d.	£. s. d.
15	0 16 6	0 18 5	1 15 11
16	0 16 7	0 19 4	1 16 10
17	0 17 2	1 0 5	1 17 8
18	0 18 1	1 1 7	1 18 7
19	0 19 1	1 2 8	1 19 7
20	1 1 0	1 3 9	2 0 7
21	1 2 0	1 4 7	2 1 0
22	1 3 1	1 5 5	2 2 10
23	1 4 2	1 6 3	2 4 1
24	1 4 11	1 6 11	2 5 4
25	1 5 7	1 7 8	2 6 9
26	1 6 4	1 8 4	2 8 8
27	1 7 1	1 8 11	2 10 1
28	1 7 10	1 9 5	2 11 3
29	1 8 7	1 10 0	2 12 9
30	1 9 5	1 10 4	2 14 1
31	1 9 8	1 10 9	2 15 7
32	1 10 1	1 11 2	2 17 0
33	1 10 5	1 11 9	2 18 8
34	1 10 10	1 12 9	3 0 5
35	1 11 2	1 14 0	3 2 4
36	1 11 6	1 15 5	3 4 3
37	1 11 11	1 16 9	3 6 4
38	1 12 4	1 18 5	3 8 7
39	1 14 4	2 0 4	3 10 10
40	1 16 11	2 2 4	3 13 2
41	1 19 3	2 3 10	3 15 5
42	2 1 0	2 5 1	3 17 10
43	2 1 7	2 6 9	4 0 3
44	2 2 11	2 8 9	4 2 9
45	2 6 0	2 11 1	4 5 5
46	2 8 0	2 13 1	4 8 6
47	2 8 11	2 15 3	4 11 7
48	2 9 10	2 17 9	4 15 2
49	2 12 10	3 0 6	4 19 2
50	2 15 10	3 3 4	5 3 7

S. DE KOCK, Senior, Secretary.

Cape Town, October 9th, 1845.

SOUTH AFRICAN BANK.

CAPITAL, £100,000.

DIRECTORS:—

FRED. STEPH. WATERMEYER. Esq., Chairman,
PETRUS MICHIEL BRINK, Esq,
JOHANNES TROMP, Esq.,
RAYNIER CHRISTIAN HOETS, Esq.,
ISAAC CHASE, Esq.,
ABRAHAM BRINK, Jn., Esq.
JOHAN ANDREAS HEISSE WICHT, Esq,
PAUL JOHANNES ROUX, P. Son, Esq.,
JOHAN ANDRIES BAM, Esq.,

APPLICATIONS for Discounts received and attended to daily between the hours of 9 and 11.

By Order of the Directors,
G. RAWSTORNE, Cashier.

GOVERNMENT NOTICE.

Colonial Office, Cape of Good Hope, 4th May, 1846.

WITH reference to the Government Notice of the 2d instant, respecting the Rationing, &c., of detachments of Burghers proceeding to the Frontier,—It is hereby notified, that the RATION OF PROVISIONS to *each* Burgher, or Servant attending him, is to be

One pound of Bread or Biscuit, or three-quarters of a pound of Meal; and one and a half pound of Meat.

And that the RATION OF FORAGE for *each* Horse, whether led or otherwise, is to be Six Pounds of Corn and Nine Pounds of Hay, if both are supplied, or Twenty-four Pounds of Hay, if Hay alone is supplied, or Ten Pounds of Corn, if Corn alone is supplied.

By His Excellency's Command,
(Signed) JOHN MONTAGU,
Secretary to Government.

GOVERNMENT NOTICE.

Colonial Office, Cape of Good Hope, 4th May, 1846.

NOTICE is hereby given that during the present disturbed state of the Frontier, and until further notice, His Excellency the Governor has been pleased to direct that no SALE OF CATTLE sent to any pound shall be effected, but that the several pounds shall be open for the reception and security of such Cattle notwithstanding.

And all Poundmasters are hereby required to give due attention to this Notification.

By His Excellency's Command,
(Signed) JOHN MONTAGU,
Secretary to Government.

THOMSON, WATSON, & Co.,

HAVE RECEIVED PER "SALSETTE," &c.,

Which are for Sale at their Warehouse in the Heerengracht,

BAR IRON,

Of sizes;—in quantities of not less than one Ton.

SADDLERY,

Comprising a complete assortment—Saddler's Tools.

PAPER,

Suitable for Packing Raisins.

CORN AND WOOL BAGS.

Ship and Wagon Canvas, Duck, Hessian, and further additions to their Stocks of

ENGLISH AND FRENCH

MANUFACTURES.

Have also on Sale, **Sugar**, Coffee, Gunny Bags, Saltpetre, Cassia, Ginger, Sugar Candy, Corks, Earthenware, Spades, Iron Pots.

Dutch Geneva, in Stone Jugs.
Sweetmilk Cheeses,
Oils, in Hhds. and Jars,
Turpentine, Paints,
Brandy in Puncheons,
Cos. La Rose, and other Clarets,
Sherry Wine, in Wood and Bottle.

NEW GOODS.

THE Undersigned are now landing from the "*Mary Ann*," a large Investment of STAPLE GOODS, which were purchased at the fall in the Manchester Market, and are now for Sale at reduced prices, viz.:—

VOERCHITS, new patterns, White and Brown Twill Sheetings, Plain Sheetings, Grey Diaper, Rugs all sizes, White and Colored Counterpanes, Saxony Quilts, Marseille Quilts.

FURNITURE CHECKS, Green Ginghams, Brown and White Baftas, White and Brown Punjums, Striped Cotton, Black and Colored Silecias, Bed Ticks, Striped and Buff Nankeens, Blue Chambrays.

MOLESKINS, CORDUROYS AND VELVETEENS, of different qualities and colors, Furniture Prints, Fancy Cotton Drills, Shirtings, Fancy and Black Prints, Print Dresses, Huckaback, Diaper.

GIMPS, of various colors and widths; Tapes, Cotton Cords, Bobbenings, Mending Cotton, Worsted Darnings, Cambrics, Jacconets, Muslins, Fancy Cotton Handkerchiefs.

WOOLLEN AND COTTON SHAWLS. Cashmere Shawls, Black and Colored Velvets, Printed Oil Cloth, Sewing Silks, Twist.

FLANNELS AND BLANKETS, Slops in great variety, Pilot and Beaver Cloths, &c. &c. &c.

VAN DER BYL, & Co.

St. George's-street, Cape Town,
May 1, 1846.

ICHABOE AND ELEPHANT ROCK GUANO.

A FEW TONS of the above VALUABLE MANURE on Sale, at the Stores of the Undersigned.

JOHN SNOOKE.

Strand-street, April 29, 1846.

PUBLIC SALE OF AN EXCELLENT WINE FARM,

SITUATE AT KLAPMUTS,

Belonging to the Estate of the late Mr. JOHANNES PETRUS VAN HELSDINGEN, and surviving Widow JOHANNA MARGARETHA DE VILLIERS.

ON WEDNESDAY, the 13th May, the Undersigned will cause to be publicly sold to the highest Bidder, the well known and fertile Wine Farm called 'KROMME RHEE,' situate at Klapmuts, near Stellenbosch, measuring 60 morgen and 40 square roods of Freehold, and 163 morgen, 129 square roods of Perpetual Quitrent Land, planted with about 80,000 Vines and all sorts of Fruit Trees, having abundance of running Water, a well stocked Kitchen Garden and extensive Arable Land.

The Buildings are very numerous, consisting of an excellent Dwelling House, Wine Cellar, Wagon House, Smiths' Shop, Stable, and other Out-Offices, all in exellent repair.

CELLAR UTENSILS.

12 Stukvats of 6 leaguers each
6 Vats
6 18-Half-aum Casks
Leaguers, Pipes, Pressing and Receiving Tubs, Funnels, Buckets, Cocks, 2 Brandy Stills complete, &c.
65 Leaguers of Wine of the last Vintage
3 Leaguers of Brandy
10 Draught and Saddle Horses
2 Coach Horses to match, 3 years old
1 Horse Wagon
1 Covered Cart
2 Open do.
2 Superior Guns, with cases
Saddles, Harness, Yokes, Ropes, Spades, Pickaxes, Ploughs, Harrows, Ladders, Smiths' Tools, and what further belongs to a complete Farm.

FURNITURE.

Consisting of Wardrobes, Tables, Bedsteads, Feather Beds, Dinner and Tea Services, Glass and Earthenware, Kitchen Utensils, &c.

D. A. DE VILLIERS, Executor Dative.

Paarl, April 20, 1846.

STRAYED,

FROM the Place *Twee Kuilen*, in the month of January last, 2 young Mares, 2 years old; one a bay, marked right ear square behind, two white hind legs, and a white stripe on the nose; the other dark bay, marked left ear half moon behind, a star on the forehead and black stripe across the back. Whoever returns the same, or intimates where they are to be found, will receive a reward of £1 for each.

L. P. J. LOCHNER.

Twee Kuilen, Zwartland.

PUBLIC SALE.

In the Estate of the late SIGFRIED FRENKEL, Sr. Esq.

THE Undersigned Testementary Executor, and the Board of Executors, as Assumed Executors of the above Estate, will cause to be publicly sold on TUESDAY the 12th May next, at 10 o'clock in the Forenoon, certain Piece of Garden Ground in St. John-street, being part of the divided Gardens "Zorg and Lust," and "Uitvlugt," and some Garden Implements.

☞ *Liberal Strykmoney will be given.*

For particulars apply at the Office of the Board of Executors, St. George's-street, or to the Auctioneer, Mr. G. L. STEYTLER.

ANDS. BRINK, Co., Test. Executor.
C. J. C. GIE, Sec. to the Board of Executors, Assumed Executor.

Cape Town, April 29, 1846.

Notice to Creditors and Debtors.

In the Estate of the late SIGFRIED FRENKEL, Esq.

ALL those having any Claims against this Estate, are requested to file the same at the Office of the Board of Executors, within three months from this date, and those indebted thereto to pay their debts at said Office immediately.

ANDS. BRINK, Co., Test. Executor.
C. J. C. GIE, Secretary to the Board of Executors, Assumed Executor.

Cape Town, April 23, 1846.

PUBLIC SALE

Of 150 Draught and Slaughter Oxen and Cows.

ON SATURDAY the 9th May next, the Undersigned will cause the above number of Cattle to be sold without Reserve at the place of Mr. J. M. LOUW, "Middelburg," at Koeberg. Among these Cattle are several teams to match.

N.B. Credit will be given to the 9th October next, provided security be given to the satisfaction of the Auctioneer.

M. J. LOUW.

Cape Town, April 9, 1846.

Mr. G. L. STEYTLER, Auctioneer.

☞ *REFRESHMENTS WILL BE GIVEN.*

N.B. At the same time will be put up:
35 Trained Draught Oxen,
10 Mares (with Foal),
1 Three leaguer Wagon in good condition,
Yokes, Ropes and Straps complete,
A Thoroughbred Bull (blue Schimmel),
And, perhaps, 100 Merino Wethers.

PUBLIC SALE.

In the Separate Estate of Mrs. JOHANNA CHRISTINA HERGENS, last Widow of the late Mr. ANDRIES ALBERTUS BRUYNS, Jr.

ON THURSDAY the FOURTEENTH DAY OF MAY next, at Ten o'Clock A. M., the Undersigned as Executor Testamentary in the above Estate, will cause to be publicly sold, the MOVEABLE and IMMOVEABLE PROPERTY belonging to this Estate, consisting of the following, viz.:

1. Two Houses and Premises, situate in the Hilligers-steeg, Cape Town, No. 7 and 8, both yielding a good rent.
2. Three Houses and Premisis, situated in the Walendorp, Cape Town, Nos. 9, 11, and 16, and sundry Household Furniture, such as Bedsteads and Bedding, Glass and Crockery, Kitchen Utensils, &c. &c. &c.

P. M. BRINK, Executor Testamentary.

Cape Town, 29th April 1846.

G. L. STEYTLER, Gs., Auctioneer.

Insolvent Estate of JOHN CHISHOLM, Junior.

POSTPONED SALE.

OWING to the present excited state of the Country, the Sale of the Estate IS POSTPONED until further Notice.

F. GODF. WATERMEYER, Sole Trustee.

PUBLIC SALE

Of Valuable Farms

AT GREAT DRAKENSTEIN,

With Liberal Competition Money and Bonus.

MR. J. G. HOFMEYR, being compelled by indisposition to divest himself of his encumbrances, has instructed the Undersigned to sell

ON TUESDAY, the 19th,

And, if required,

On Wednesday, 20th May next,

TO THE HIGHEST BIDDER,

His Farms called "Bloemendal" and "Overveen," situate at Great Drakenstein, about half an hour from the Paarl Village, measuring 334 morgen and 300 square roods, as also the right to the Pasture in Simon's Berg.

Said Places are planted with about 100,000 Vines, and various sorts of Fruit Trees, provided with abundance of Water; having excellent Pasturage and Arable Land, and are on account of their situation near the New Hard Road of the Paarl to Town, enabled to transport the least produce with little expense.

The Buildings are in good repair; and the Farms, being generally known, require no further description.

☞ The entire Purchase Amount may be kept at Interest under good security.

FURTHER.

ALL THE MOVEABLE PROPERTY.

Consisting of good Stukvats, Leaguers, Teakwood Tubs, Pressing Tubs, Pipes, Buckets, &c., all nearly new.

70 Leaguers of Wine and 2 Leaguers of Brandy.

A light covered Wagon, do. Horse Wagon, Ploughs, Harrows, Harness, &c. &c., and 60 à 70 loads of Dung.

Wagons and Saddle Horses, 200 Merino Sheep, Pigs, &c.

AND FINALLY,

Household Furniture of all sorts, viz., Stinkwood Bedsteads, Bedding, Chairs, Wash-hand Stands, Toilet and other Tables, Wardrobes, blue Dinner Service, Cut and other Glass, Kitchen Utensils, and what further may be offered for sale. Also, two excellent Guns.

Positively without Reserve.

To Purchasers for Rds. 50, six months' credit, will be given.

S. J. HOFMEYR, Js., q.q.

Mr. J. G. STEYTLER, Gs., Auctioneer.

No refreshments will be given, and the sale will commence at 10 o'clock precisely.

PUBLIC SALE

IN LONG & HOUT-STREETS, CAPE TOWN.

In the Insolvent Estate of GERHARDUS VAN SITTERT.

ON MONDAY, the 18th May 1846, at 10 o'Clock in the forenoon precisely, will be sold by public auction, on the premises, peremptorily to the highest bidder, all that extensive and valuable property, situated in Long and Hout streets, Cape Town, comprising:—

A SPACIOUS DWELLING HOUSE,
THREE HIRE HOUSES, AND A STORE ADJOINING THE SAME.

ALSO,

The Moveable Property of this Estate consisting of Mahogany Wardrobe and Escritore, Stinkwood Dining and Card Tables, Chairs, Dinner Service, a small collection of Books, a Sedan Chair with poles and slings, Kitchen Utensils, &c. &c

The Immoveable Property will be sold in Lots by the rise and fall, on the usual conditions, and liberal strykgeld will be given on each lot.

The Conditions of Sale may be seen at the Master's Office.

H. TENNANT, Sole Trustee.

Cape Town, April 16, 1846.

REMOVAL.

Dr. SMITH, Dentist,

HAS REMOVED to 17, ST. GEORGE'S-STREET, immediately opposite to the Residence of BARON VON LUDWIG, where he may be daily consulted on the disorders which are incident to the Teeth.

Dr. SMITH is supplied with the most approved compositions for stopping decayed Teeth, or replacing their loss by mineral or other substitutes, and is conversant with the recent improvements which have been introduced in Dental Surgery.

April 17, 1846.

WRECKED AMERICAN SHIP "GENTOO."

A PUBLIC SALE of the Wreck and Cargo of the American Ship "Gentoo" will be held at Strays Bay, near Cape L'Agulhas, on WEDNESDAY the 13th instant. The Cargo consists of Indigo, Shellac, Saltpetre, Cow and Ox Hides, Gunny Bags, Mats, &c. &c.

Messrs. BARRY, NEPHEWS, Auctioneers.

ISAAC CHASE, U. S. Consul.

COMMISSARIAT.

TENDERS with Samples, will be received at this Office, until 12 o'Clock on SATURDAY, the 9th Instant, for the supply of

100,000 *lbs. English Weight of BISCUIT,*

of similar quality to that furnished the Royal Navy, or part thereof, in quantities not less than 6,000 lbs. to be delivered into Her Majesty's Magazines, Cape Town, or at either Jetty at the option of the Commissariat.

The Tenders to express the price in sterling per 100 lbs. English Weight, also the proposed quantity and period of delivery.

Each Tender to be accompanied by an instrument in duplicate, (copies of which may be had at this Office), binding the parties under penalty, will and duly to perform the stipulations contained in the Tender should it be accepted.

Payment for the above will be made in Bills at par, on the Right Honorable the Lords Commissioners of Her Majesty's Treasury.

CHARLES PALMER, Deputy Com. Gen.

Commissariat Office, Cape Town, May 1, 1846.

Williams Richardson & Co.'s COACH FACTORY,

KEIZERSGRACHT NEAR CASTLE BRIDGE.

NOTICE is hereby given, that the Business continues to be carried on as heretofore,—the strictest attention will will be paid to all orders, either for Repair or new Carriages.

N.B.—A splendid Double Cab PHÆTON just completed and for sale.

P. A. BRAND, Trustee.

DISTRICT OF GEORGE.

Landed Property.

In the Estate of the late JACOBUS MEYER, and surviving Widow M. E. STEYN.

A PUBLIC SALE will be held at Mr. M. MEYER's, Melk Boom, Division of George, on SATURDAY the 16th May, 1846, at 12 o'Clock, of a Piece of Valuable Land, situated adjoining the Farm Hagelkraal, in extent 1241 Morgen,—valuable as a Farm, being capable of supporting an unusual quantity of every description of Stock, and well situated for Trade, being at the entrance of Attaquas Kloof.

JACS. MEYER, J. zon,
P. G. STEYN,
M. E. DU PREEZ, } Executors.

SALE OF

Valuable Property,

AT THE PAARL.

THE Undersigned having become the Proprietor of the Farm "Witteboomen," at Constantia, will cause to be sold to the highest Bidder,

ON MONDAY,

THE 18th MAY, (Instant,)

The whole of his Property here, comprising:—

1st.—An ERF with the Buildings erected thereon, situate in the most central and most populous part of the Village, being contiguous to the Church, and within a few yards from the Public Watercourse, fitted up with every convenience for a genteel family, and having a small Vineyard (about 8,000 Vines) and Orchard attached—and also well adapted for *any kind* of business,—together with a new and strong Building facing a thoroughfare, used as Hire-rooms,—all of which are tenanted—and realizing the Interest of upwards of £30,000 (guilders) per annum,—situate in Ward No. 2 of the Paarl Municipality.

N.B. Said Property will be sold in several Lots, and then the whole in one.

2d.—An Erf planted with circa 10,000 Vines, in Ward No. 1 of this Municipality.

At the same time and place will be sold good and substantial HOUSEHOLD FURNITURE, as a Piano Forte, (by BROADWOOD AND SONS,) set of Dining, Drawing-room and other Tables, English Bedsteads, Stretchers, Wardrobes, large and small Mirrors, Chairs, Crockery, and Kitchen Utensils, Water Cart with Halfaum, a Vice and Anvil, several Leaguers of Wine of last and present Vintages, Vinegar, Leaguers, Half do., Fermenting Tub, Halfaums, Ankers, Half do., Bottles, Cans, 2 superior double-barrelled Percussion Guns, by BLANCH & COOPER, with cases complete, and 2 single-barrelled do. do., by STAUDENMEYER, a quantity of Chaff, and Oats.

4 *Shares in the Paarl Spiritus Company*, and many other articles highly necessary in a Household.

Also in Commission *a Billiard Table*, Cues, Balls, Lamps, with fixtures complete, formerly belonging to the *Stellenbosch Club.*

N.B. Immoveable Property and *Billiard Table*, are in the mean time for Private Sale.

Paarl, 1st May 1846. J. W. BRUNT.

Messrs. DE VILLIERS & HAUPT, Vendue Adms.

To Town and Country Dealers.

HENRY DRURY, Snuff Manufacturer, deems it necessary to inform his Country Customers, for their own benefit, that having removed from the House No. 26, (where he formerly had the pleasure to receive their orders,) to that of Mr. LESAR, 22 Boerenplein, and other parties having commenced the same line of Business, at No. 26, he cannot be responsible for any complaints, having no connection with that Establishment. He therefore recommends them to pay attention to the Number and Signature affixed to each Lable.

N.B. No alteration in the Prices which are as usual.

WANTED,

ABOUT the 20th May next, or sooner, a comfortable Cottage, in the vicinity of Wynberg, or Rondebosch.—One furnished will have the preference.—Application to be made by Letter Post Paid, stating the price, addressed to J. E., at Mr. C. DE KOCK's, Wynberg.

High Sheriff's Office.

Cape Town, May 6, 1846.

IN Execution of the Judgments of the Supreme Court in the undermentioned Case, the following Sale will take place, viz.:

CAPE DIVISION.

PIETER FREDRICK JOHANNES KORSTEN,
versus
WILLEM HENDRICK LATEGAN, and JACOBUS GYSBERTUS COETZEE

On Wednesday, the 20th of May, 1846, at 10 o'clock, A.M., at the Defendant's Place called "Klipburg," situated at Groenekloof, in the Cape Division, of 2 Horse Wagons, 2 Saddle Horses, Saddle and Bridle, 14 Oxen, &c. &c.

J. STEUART, High Sheriff.

THE KAFIR WAR.

ANY Person inclined to serve as Substitute for an Inhabitant of Cape Town, at the Commando which is about to proceed on the Frontier, is requested without delay to apply, to the Editor of this journal, where he may receive further information.

EQUITABLE

Fire Assurance and Trust Company.

CAPITAL £25,000

Established 1st October 1844.

BOARD OF DIRECTORS:

The Hon. J. B. ESDAILE, Esq., Chairman.

HENRY SHERMAN, Esq.	H. C. JARVIS, Esq.
JACOB LUTTERSTEDT, Esq.	J. H. WICHT, Esq.
FORBES STILL, Esq.	EDWARD EAGAN, Esq.
A. S. ROBERTSON, Esq.	WM. JAS. SMITH, Esq.

Auditors:

GEO. N. ESDAILE, Esq. THOS. SINCLAIR, Esq.

Secretary:

E. THOMPSON, Esq.

AGENTS IN THE COUNTRY DISTRICTS:

Graham's Town,...Messrs. R & W. HAW,
Port Elizabeth,...Messrs. W. & J. SMITH & Co.
Somerset,.....G. E. JOSEPH, Esq.
Beaufort,.....C. PRITCHARD, Esq.
Swellendam,.....JOSEPH BARRY, Esq.
Caledon,.....J. METCALF, Esq.
Worcester,.....JAN HENDRIK MUNNIK, Esq.
Tulbagh,.....PIETER JOHS. WINTERBACH, Esq.
Clanwilliam,.....JAS. FOSTER, Esq.
Stellenbosch,.....O. M. BERGH, Esq.
Paarl,.....R. S. FOORD, Esq.
Simon's Town.....WM. ANDERSON, Esq.

Fire Department.

RATES OF PREMIUM PER £100:

	In which no hazardous Goods are contained.	Containing hazardous Goods.	In which hazardous Trades are carried on
1st Class	£0 1 6		
2. Buildings, Brick or Stone, with Flat Roofs	0 2 0	0 4 0	0 6 8
3. Buildings, Brick or Stone, covered with Slates, Tiles, or Metals	0 2 6	0 4 6	0 7 6
4. Paper Roofs	0 6 8	—	—
5. Buildings, Brick or Stone, with Thatched Roofs	0 17 6	1 0 0	1 2 6

N. B. Special Insurances according to the nature of the Risks.

☞ *No charge for Policies.*

Trust Department.

This Branch embraces the Administration and Management of such Estates, and other Property as the Company shall be duly appointed to administer and manage as Executors, Tutors Guardians, Curators, Administrators, Trustees, Assignees, or Agents, either under and by virtue of a decree of any competent Court, or by the Master of the Supreme Court of this Colony, or by the last Will and Testament, or other valid writing, act or deed of any Person or Persons, or by virtue of any Marriage Settlement, Power of Attorney, or otherwise.

Office, No. 12, Heerengracht, on the Premises of the COLONIAL BANK.—Office Hours from 9 to 4 o'Clock daily.

E. THOMPSON, Secretary.

WATERPROOF.

THE Undersigned have just landed from the 'Lady Flora,' a small quantity of Oil Skin Waterproof Clothing, in Coats, Jackets, Trowsers and Cap Covers, which they are selling at moderate prices.

T. & J. SINCLAIR.

McINTOSH AND PILOT

OVER COATS.

THE Undersigned has just received a choice selection of Woollen and other Goods, suitable to those who may be obliged to proceed to the Frontier.

HENRY HOME LEY.

No. 3, Market-square, and
No. 5, Short Market-street.

LOST or Stolen From Tygerberg, about a month since, a brown Stallion, white forehead and feet, shod; a dark bay Horse, white hind leg, unshod; a red-and-white, and a black-and-white Cow, of good breed, both aged. Any one returning the same will be well rewarded.

P. J. ROUX.

Tygerberg, May 5, 1846

DAMAGED GOODS.

THIS MORNING, (THURSDAY,) 7th May, Mr. L. P. CAUVIN will sell on the Parade, for account of those concerned, the undermentioned Goods, landed Damaged by Sea Water, ex 'Salsette,' from London.

[P.] 45 Case. 50 Pieces Gent's Silk Handkerchiefs.
10 Dozen Muslin Habit Shirts,
10 „ „ Collars.
48 „ Infant's Boots,
6½ „ Blond Caps,
45 Infant's Hoods,
51 Frocks,
14 Gowns.

MARCUS, MOSS, & Co.

RECEIVED ex "Charles Jones," "William Money" and "Salsette," fresh DUTCH SEEDS of every description; *Sponges*, a very large and fine sort; *Tea Twine, White Twine, Red and White, and Blue and White New Zealand Twine; Shoe Thread* in 2 oz. Balls of better quality than usually imported.

N.B. The prices are very moderate.

F. W. VAN DER VLIET.

Bree-street, No. 25, Cape Town.

Excellent Young Fruit Trees,

FOR SALE at the Undersigned's all sorts of Young Fruit Trees, at moderate prices. The Trees having been selected and rear with great care, parties may rely on good treatment. All Trees ordered will be forwarded by Mr. FAURE's Post Wagon, from which parties must fetch the same.

P. G. WIUM, Ws.

Stellenbosch, April 26, 1846.

STRAYED, a blackish Horse, with a white hind leg.—Whoever returns him will be rewarded.—Poundmasters are requested, in case said Horse arrives at theirs, to give notice thereof to the Undersigned.

H. H. MYBURGH.

900 SHEEP in excellent condition, will be sold on FRIDAY, the 8th May next, at the Place "Eenzaamheid," behind the Paarl.

FAURE & Co., Vendue Adms.

Stellenbosch, April 28, 1846.

DIED at Saldanha Bay, on the 4th April 1846, Mrs. MARIA CATHARIA CARSTENS, aged 67 years and 25 days, the beloved wife of

N. W. LOURSER, Senr.

SHIPPING INTELLIGENCE.

ARRIVED IN TABLE BAY.

May 4. *Isaac*, Colonial cutter, 53 tons, S. Read, from Algoa Bay April 26, to Mossel Bay. Cargo salt.—Was blown past Mossel Bay by strong Southerly gales.

Thomson, Watson & Co., Agents.

6.—2 P.M. Standing in S. W. the bark *Brunette.*

SAILED OUT OF TABLE BAY.

May 2. *Annie*, British brig, R. Sharpe, to Liverpool.
3. *Letitia*, British bark, E. Thorpe, to Singapore.
6. *Tyrian*, British bark, T. Robinson, to London.

VESSELS IN TABLE BAY,

With their Commanders, Destinations, and Agents.

SHIP.

Lady Flora, R. Ford.—London.—Ross & Co.

BARKS.

Mary Ann, W. Darke.—Madras.—Borradaile & Co.
Salsette, E. Hough.—Ceylon.—Thomson & Co.
Vigilant, J. Hoets.—Whaling.—I. Chase.

BRIGS.

Fanny, J. Wheler.—Algoa Bay.—Searight & Co.
Mountain Maid, A. Allan.—Algoa Bay.—Dobie & Co.
Supply, A. Patterson.—London.—Dobie & Co.
Velox, J. Adams.—St. Helena.—Phillips & Co.

SCHOONERS.

Barrys, J. Dixon.—Uncertain.—Thomson & Co.
Ghika, W. Prowle.—Adelaide.—Phillips & Co.
Louisa, J. McDonald.—Uncertain.—R. Fryer.
Waterloo, G. Wood.—Algoa Bay.—Dickson & Co.
Saldanha Bay Packet, J. Farr.—Uncertain.—B. Norden.

CUTTER.

Isaac, S. Read.—Mossel Bay.—Thomson & Co.

FRENCH—SHIP.

Vinchuca, J. Debia.—Havre de Grace.—Thomson & Co.

BREMEN—BARK.

Anna, J. Wessels.—Singapore.—H. & E. Seffert.

ARRIVED IN SIMON'S BAY.

May 4. *Amelia*, Brazilian bark, Lieut. Ferneaux, in charge, from Mozambique March 28, to Simon's Bay. Cargo slaves provisions. Captured off Pombo Bay by H.M.S. *Mutine.*—Spoke the *Martha*, of New York, from Canton.

SAILED OUT OF SIMON'S BAY.

May 3. *Rozalia*, American bark, B. Morber, to Whaling.

VESSELS IN SIMON'S BAY,

With their Commanders, Destinations, and Agents.

H.M. Frigate *President*, Capt. W. P. Stanley.—(Flag Ship.)
H.M. Brig *Mutine*, Commander R. B. Crawford.—
H.M. Brig *Sappho*, Commander Gambier.—
H.M. Steamer *Thunderbolt*, Captain G. N. Broke.—
H.M. Steamer *Vixen*, Commander G. Gifford.—England.

SHIP.

Mariner, R. Harland.—Uncertain.—Chappini & Co.

BRAZILIAN—BARK.

Amelia, Lieut. Ferneaux, in charge.—Captured by H.M.S. *Mutine.*

ARRIVED IN ALGOA BAY.

April 19. *Isaac*, Colonial cutter, 53 tons, S. Read, from Mossel Bay April 16, to Algoa Bay. Cargo sundries.

20. *Carribean*, British bark, 245 tons, J. Cockton, from London Feb. 2, to Algoa Bay. Cargo sundries.

Dodds & King, Agents.

22. *Nautilus*, British brig, 232 tons, J. Ellis, from London Feb. 5, to Algoa Bay and Madras. Cargo sundries.

Maynards, Kuhr & Co., Agents.

23. *Lady Leith*, Colonial brig, 155 tons, J. Caithness, from Mauritius April 1, to Algoa Bay. Cargo sugar and rice.—Passengers, 3 in the steerage.

J. O. Smith, Agent.

25. *Mary Ann*, British schooner, 201 tons, J. Guy, from London Jan. 17, and Torbay Feb. 10, to Algoa Bay. Cargo sundries. Passengers, Messrs. Bellingham, and Goff.

SAILED OUT OF ALGOA BAY.

April 26. *Isaac*, Colonial cutter, S. Read, to Mossel Bay.

VESSELS IN ALGOA BAY,

With their Commanders, Destinations, and Agents.

SHIP.

Allerton, A. Phillip.—Liverpool.—J. O. Smith.

BARKS.

Carribean. J. Cockton.—Uncertain.—Dodds & Co.
Herald, W. Turnbull.—London.—Dodds & Co.

BRIGS.

Brownlaye, V. Knox.—London.—Maynards & Co.
Jessie Smith, W. M. Baxter.—London.—J. O. Smith.
Lady Leith, J. Caithness.—Uncertain.—J. O. Smith.
Nautilus, J. Ellis.—Madras.—Maynards & Co.
Terra Nova, A. Sclator.—Uncertain.—Hough & Co.

SCHOONER.

Mary Ann, J. Guy.—Uncertain.—
St. Helena, W. Mann.—Uncertain.—D. Phillips.

MARKT PRYZEN

Tot den 6 Mei, 1816

		Rds.	Sch.		Rds.	Sch.
Aloe per pond	Aloes per lb.	0	0	tot	0	0 5
Amandelen, per 1,000	Almonds p 1,000	1	0	—	1	3 0
Appelen, per lb.	Apples per lb.	0	1 2	—	0	2 3
Abrikosen, per ditto	Apricots ditto	0	1 1	—	0	1 0
Aardappelen, per mud	Potatoes p muid	8	0 0	—	13	2 0
Azyn, per legger	Vinegar p. leag.	51	0 0	—	66	0 0
Boonen per mud	Beans per muid.	12	6 0	—	22	6 0
Boter per pond	Butter per lb.	1	1 1	—	1	2 0
Brandewyn per legger	Brandy per leag.	190	0 0	—	220	0 0
Bokkevellen per stuk	Buck Skins each	0	6 0	—	1	4 0
Droogo Ossenhuiden	Dry Ox Hides do	2	1 0	—	5	1 0
Eenden en Makouwen	Ducks & Musc.	0	7 0	—	1	1 0
Erwten per mud	Peas per muid	0	0 0	—	14	4 0
Garst dito	Barley per muid	7	1 0	—	7	2 0
Ganzen per stuk	Geese each	1	3 0	—	2	0 0
Haver per mud	Oats per muid.	6	7 0	—	8	1 0
Hooi per 100 ponden	Hay per 100 lb.	4	0 0	—	5	1 3
Hoenders per stuk	Hens each	0	4 0	—	0	7 0
Houtskolen per zak	Charcoal p sack	0	0 0	—	0	7 4
Honing per pond	Honey per lb.	0	0 0	—	0	4 0
Kazen, Kaapsch pr lb	Cheese, Cape lb.	0	0 0	—	0	2 0
Kalkoenen per stuk	Turkeys each	2	0 0	—	6	7 0
Kaf per 16 zakken	Chaff 16 sacks.	35	0 0	—	52	4 0
Koorn per 10 mud	Wheat pr. 10 m.	160	0 0	—	205	0 0
Linzen per mud	Lentil per muid	9	0 0	—	19	2 0
Melies dito	Maize do.	0	0 0	—	8	0 0
Meel, fyn, pr. 100 lb.	Flour, fine 100 lb	0	0 0	—	8	0 0
Okkernooten pr. 100	Walnuts per 100	0	0 0	—	0	2 2
Oliphantstanden p. lb.	Elephs. Teeth lb	0	0 0	—	0	2 0
Peren per pond	Pears per pound	0	0 0	—	0	0 5
Persiken dito	Peaches do.	0	1 1	—	0	1 3
Rog per mud	Rye per muid.	0	0 0	—	8	0 0
Rozynen per pond	Raisins per lb.	0	1 0	—	0	1 1
Tabak dito	Tobacco do.	0	2 0	—	0	2 2
Schapenvellen pr. stuk	Sheepe Skins ea.	0	1 4	—	0	3 4
Stroo per 16 zakken	Straw p. 16 sacks	0	0 0	—	24	0 0
Tyger, Leeuw & Struis vellen per stuk	Lion, Tiger & Ostrich Skins ea.	0	0 0	—	6	5 2
Uijen per mud	Onions per muid	4	0 0	—	6	0 0
Varkens, gemeste	Pigs, fattened ea.	19	0 0	—	28	4 0
——ongemeste	—— unfattened.	0	0 0	—	12	0 0
——speen	—— sucking	0	0 0	—	2	5 0
Vederen, Struis p. st.	Feathers, Ost. ea	0	3 0	—	1	1 0
—— bedde p lb.	—— Bed per lb.	0	0 0	—	1	6 0
Vet of Talk per pond.	Suet or Tallow lb	0	1 4	—	0	1 5
Vygen dito	Figs per lb.	0	2 1	—	0	2 2
Wyn, ordinaire p. legger	Wines, ordinary per leaguer	50	2 0	—	55	4 0
Wol, schapen, p. pond	Com. Wool p lb	2	2 0	—	3	5 0
Wol, fyne, dito	Wool, fine, do.	0	0 0	—	0	6 3
Zoetelimoenen p. 100	Oranges, per 100	0	0 0	—	1	5 2
Zout per mud	Salt per muid	3	4 0	—	4	2 0
Zuurlemoenen per ½-aam	Lemon Juice per ½-aam	20	0 0	—	35	0 0
Zoolleder per ½ huid	Sole Leather ½ h.	0	0 0	—	6	4 0
Zeep per pond	Soap per lb.	0	0 0	—	0	1 5

J. J. H. SMUTS, Editor, No. 12, Wale-street.
J. W. LOVE, Printer and Publisher, Garden "Hoop," Office, 92 Wale-street.
} PROPRIETORS